

Επίσημη Εφημερίδα L 121 της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

65ο έτος

22 Απριλίου 2022

Περιεχόμενα

II Μη νομοθετικές πράξεις

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/662 του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2022, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 401/2013 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία 1
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/663 της Επιτροπής, της 21ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2020/761 όσον αφορά τον όγκο της δασμολογικής ποσόστωσης για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας από την Παραγουάη 9
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/664 της Επιτροπής, της 21ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/159 για την επιβολή οριστικού μέτρου διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα 12
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/665 της Επιτροπής, της 21ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένους ειδικούς περιορισμούς στις οικονομικές και χρηματοδοτικές σχέσεις με το Ιράκ 33

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- ★ Απόφαση (ΕΕ) 2022/666 του Συμβουλίου, της 12ης Απριλίου 2022, για τον διορισμό δύο τακτικών μελών και πέντε αναπληρωματικών μελών στην Επιτροπή των Περιφερειών, κατόπιν προτάσεως της Πορτογαλικής Δημοκρατίας 36
- ★ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/667 του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2022, σχετικά με μέτρο συνδρομής υπό μορφή γενικού προγράμματος για τη στήριξη της Αφρικανικής Ένωσης στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την περίοδο 2022-2024 38
- ★ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/668 του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη προς στήριξη των στρατιωτικών μονάδων που εκπαιδεύονται από την εκπαιδευτική αποστολή της ΕΕ στη Μοζαμβίκη 44
- ★ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2022/669 του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2022, για την τροποποίηση της απόφασης 2013/184/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία 45

EL

Οι πράξεις των οποίων οι τίτλοι έχουν τυπωθεί με λευκά στοιχεία αποτελούν πράξεις τρεχούσης διαχείρισεως που έχουν θεσπισθεί στο πλαίσιο της γεωργικής πολιτικής και είναι γενικά περιορισμένης χρονικής ισχύος.

Οι τίτλοι όλων των υπολοίπων πράξεων έχουν τυπωθεί με μαύρα στοιχεία και επισημαίνονται με αστερίσκο.

II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2022/662 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 21ης Απριλίου 2022

για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 401/2013 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 401/2013 του Συμβουλίου, της 2ας Μαΐου 2013, σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 194/2008 ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 4θ,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 2 Μαΐου 2013, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 401/2013.
- (2) Το Συμβούλιο επανεξέτασε τον κατάλογο των φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων με την επιφύλαξη των περιοριστικών μέτρων που περιέχονται στο παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 401/2013. Βάσει της εν λόγω επανεξέτασης, οι πληροφορίες που αφορούν εννέα καταχωρίσεις θα πρέπει να τροποποιηθούν.
- (3) Ως εκ τούτου, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 401/2013 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 401/2013 τροποποιείται σύμφωνα με τα οριζόμενα στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
J.-Y. LE DRIAN

⁽¹⁾ ΕΕ L 121 της 3.5.2013, σ. 1.

Στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 401/2013, στο παράρτημα IV, στο τμήμα «Α. Φυσικά πρόσωπα που αναφέρονται στο άρθρο 4α», οι καταχωρίσεις 15, 16, 17, 20, 23, 35, 36, 37 και 38 αντικαθίστανται από τις ακόλουθες καταχωρίσεις:

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
«15.	Min Aung Hlaing	Ημερομηνία γέννησης: 3 Ιουλίου 1956 Τόπος γέννησης: Τανού, Μιανμάρ/Βιρμανία Υπηκοότητα: Μιανμάρ Εθνικός αριθμός ταυτότητας: 12/SAKHANA(N)020199 Φύλο: άρρεν	Ο Min Aung Hlaing είναι ανώτατος διοικητής των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) από το 2011. Είναι πρόεδρος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ) και μέλος του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Ο Min Aung Hlaing αυτοανακηρύχθηκε “πρωθυπουργός” την 1η Αυγούστου 2021. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ/Βιρμανία, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατόπιν αιτήματος του Min Aung Hlaing, το ΕΣΑΑ παρέτεινε επισήμως την κατάσταση έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Συγκεντρώνοντας όλες τις εξουσίες και ως πρόεδρος του ΚΣΔ, ο ανώτατος διοικητής Min Aung Hlaing εμπλέκεται και ευθύνεται για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμηση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως πρόεδρος του ΚΣΔ, ο ανώτατος διοικητής Min Aung Hlaing είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Το 2018, ο ΟΗΕ καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ως ανώτατος διοικητής των Tatmadaw από το 2011, ο Min Aung Hlaing είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
16.	Myint Swe	Ημερομηνία γέννησης: 24 Μαΐου 1951 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Myint Swe είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και ήταν ο διορισμένος από τις Tatmadaw αντιπρόεδρος μέχρι την 1η Φεβρουαρίου 2021. Την ημέρα εκείνη ο Myint Swe συμμετείχε σε συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) με άλλα μέλη των Tatmadaw. Η συνεδρίαση του ΕΣΑΑ ήταν αντισυνταγματική, καθώς δεν έλαβαν μέρος τα μέλη του που δεν είναι στρατιωτικοί. Κατά την εν λόγω συνεδρίαση, ο Myint Swe ανακηρύχθηκε υπηρεσιακός πρόεδρος. Στη συνέχεια, ο Myint Swe κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και παρέδωσε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Η διαδικασία για την κήρυξη κατάστασης έκτακτης ανάγκης παραβιάστηκε, καθώς, σύμφωνα με το σύνταγμα, μόνο ο πρόεδρος έχει την εξουσία να κηρύξει κατάσταση έκτακτης ανάγκης. Στις 31 Ιανουαρίου 2022, ο Myint Swe ενέκρινε την παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Αποδεχόμενος τη θέση του υπηρεσιακού προέδρου και μεταβιβάζοντας τη νομοθετική, τη δικαστική και την εκτελεστική εξουσία στον ανώτατο διοικητή, ο Myint Swe συνέβαλε στην ανατροπή της δημοκρατικά εκλεγμένης κυβέρνησης και συνεπώς, είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	22.3.2021
17.	Soe Win	Ημερομηνία γέννησης: 1 Μαρτίου 1960 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο Soe Win είναι αναπληρωτής ανώτατος διοικητής των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) από το 2011. Είναι αντιπρόεδρος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ) και μέλος του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Soe Win συμμετείχε στη συνεδρίαση του ΕΣΑΑ στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Ως αντιπρόεδρος του ΚΣΔ, ο αναπληρωτής ανώτατος διοικητής Soe Win εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Ως αντιπρόεδρος του ΚΣΔ, ο αναπληρωτής ανώτατος διοικητής Soe Win είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Το 2018, ο Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ως αναπληρωτής ανώτατος διοικητής των Tatmadaw από το 2011, ο Soe Win είναι υπεύθυνος για αυτές τις σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	
20.	Mya Tun Oo	Ημερομηνία γέννησης: 4 ή 5 Μαΐου 1961 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο στρατηγός Mya Tun Oo είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw). Διορίστηκε υπουργός Άμυνας την 1η Φεβρουαρίου 2021 και είναι μέλος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ). Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Mya Tun Oo συμμετείχε στη συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Ως μέλος του ΕΣΑΑ και του ΚΣΔ, ο στρατηγός Mya Tun Oo εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Mya Tun Oo είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Επιπλέον, ως υπουργός Άμυνας, ο Mya Tun Oo είναι υπεύθυνος για τις επιθέσεις των στρατιωτικών δυνάμεων στην πολιτεία Kayah στις 25 Δεκεμβρίου 2021 κατά τις οποίες δολοφονήθηκαν περισσότερα από 30 άτομα, συμπεριλαμβανομένων παιδιών και προσωπικού ανθρωπιστικής βοήθειας, καθώς και για τις μαζικές δολοφονίες και τα βασανιστήρια αμάχων σε ολόκληρη τη Μιανμάρ. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Το 2018, ο Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ο Mya Tun Oo ήταν αρχηγός του Γενικού Επιτελείου των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw), τρίτος στην ιεραρχία των Tatmadaw, από τον Αύγουστο του 2016 μέχρι τον διορισμό του ως υπουργού Άμυνας. Από τη θέση αυτή επέβλεψε στρατιωτικές επιχειρήσεις στην πολιτεία Rakhine και συντόνισε τις διάφορες ένοπλες δυνάμεις — συμπεριλαμβανομένων του στρατού, του ναυτικού και της αεροπορίας— καθώς και τη χρήση πυροβολικού. Κατά συνέπεια, είναι υπεύθυνος για τις εν λόγω σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	
23.	Maung Maung Kyaw	Ημερομηνία γέννησης: 23 Ιουλίου 1964 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο στρατηγός Maung Kyaw είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και μέλος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ). Προηγουμένως, διετέλεσε ανώτατος διοικητής της πολεμικής αεροπορίας της Μιανμάρ από το 2018 έως τον Ιανουάριο του 2022. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Maung Kyaw εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμηση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/ Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέχρεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Maung Kyaw είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Επιπλέον, υπό την προηγούμενη ιδιότητά του ως αρχηγού της πολεμικής αεροπορίας της Μιανμάρ, ήταν άμεσα υπεύθυνος για τους βομβαρδισμούς στην πολιτεία Kayah τον Δεκέμβριο του 2021 που είχαν στόχο τον άμαχο πληθυσμό και προκάλεσαν μεγάλο αριθμό θυμάτων. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
35.	U Chit Naing (άλλως: Sate Pyin Nyar)	Ημερομηνία γέννησης: Δεκέμβριος 1948· Τόπος γέννησης: Χωριό Kyee Nee, Νομός (Township) Chauk, Περιφέρεια Magway, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν· Διεύθυνση: No. 150, Yadanar Street, Yadanar Housing (πλησίον χωριού Tine Yin Thar), Tharkayta Township, Yangon, Myanmar	Ο U Chit Naing είναι ο υπουργός της κυβέρνησης της Ένωσης που διοικεί το κυβερνητικό γραφείο (2). Διετέλεσε υπουργός Ενημέρωσης από τις 2 Φεβρουαρίου 2021 έως την 1η Αυγούστου 2021. Διορίστηκε από τον πρόεδρο του Κρατικού Διοικητικού Συμβουλίου (ΚΣΔ), ο οποίος ανέλαβε τις νομοθετικές, εκτελεστικές και δικαστικές εξουσίες του κράτους από τις 2 Φεβρουαρίου 2021. Ως υπουργός Ενημέρωσης, ήταν υπεύθυνος για τα κρατικά μέσα ενημέρωσης (τις εφημερίδες MWD, MRTV, Myanmar Alin, Kyemon και Global New Light of Myanmar, καθώς και το Myanmar News Agency (MNA) και το Myanmar Digital News) και, ως εκ τούτου, για τη μετάδοση και δημοσίευση των επίσημων ειδήσεων. Κατά τη διάρκεια της θητείας του ως υπουργού Ενημέρωσης, οι εφημερίδες έβριθαν από άρθρα υπέρ του στρατού· είναι συνεπώς υπεύθυνος για την προπαγάνδα της χούντας και τη διάδοση της παραπληροφόρησης μέσω των κρατικών μέσων ενημέρωσης που μεταδίδουν ανακριβείς ειδήσεις. Είναι άμεσα υπεύθυνος για τις αποφάσεις που οδήγησαν στη φήμωση των μέσων ενημέρωσης της Μιανμάρ. Σε αυτές περιλαμβάνονται οδηγίες με τις οποίες τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης διατάχθηκαν να μην χρησιμοποιούν τις λέξεις “πραξικόπημα”, “στρατιωτικό καθεστώς” και “χούντα” και απαγορεύτηκαν πέντε τοπικά ειδησεογραφικά πρακτορεία στη χώρα. Στην προηγούμενη και τρέχουσα θέση του ως μέλους της κυβέρνησης, οι δράσεις, οι πολιτικές και οι δραστηριότητές του υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	19.4.2021
36.	Soe Htut	Ημερομηνία γέννησης: 29 Μαρτίου 1960· Τόπος γέννησης: Mandalay, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Soe Htut είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw). Είναι επίσης μέλος του Κρατικού Διοικητικού Συμβουλίου (ΚΣΔ), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Soe Htut διορίστηκε υπουργός Εσωτερικών την 1η Φεβρουαρίου 2021. Ο Soe Htut συμμετείχε στη συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Μέσω της εν λόγω απόφασης και της ιδιότητάς του ως μέλους του ΚΣΔ, οι δραστηριότητές και οι πολιτικές του υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	21.6.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Ο υπουργός Εσωτερικών είναι υπεύθυνος για την αστυνομία, την πυροσβεστική υπηρεσία και τη σωφρονιστική υπηρεσία της Μιανμάρ. Στις αρμοδιότητες του υπουργείου Εσωτερικών περιλαμβάνονται η κρατική ασφάλεια και η δημόσια τάξη. Υπό την ιδιότητα αυτή, ο αντιστράτηγος Soe Htut είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την αστυνομία της Μιανμάρ μετά το στρατιωτικό πραξικόπημα της 1ης Φεβρουαρίου 2021, συμπεριλαμβανομένων δολοφονιών αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, παραβιάσεων της ελευθερίας του συνεταιρίζεσθαι και του συνέρχεσθαι ειρηνικώς, αυθαίρετων συλλήψεων και κρατήσεων ηγετών της αντιπολίτευσης και ειρηνικών διαδηλωτών και παραβιάσεων της ελευθερίας της έκφρασης. Επιπλέον, ως μέλος του ΚΣΔ, ο αντιστράτηγος Soe Htut εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Είναι επίσης άμεσα υπεύθυνος για τις κατασταλτικές αποφάσεις του ΚΣΔ, συμπεριλαμβανομένης της νομοθεσίας που παραβιάζει τα ανθρώπινα δικαιώματα και περιορίζει τις ελευθερίες των πολιτών της Μιανμάρ, καθώς και για τις σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων εκ μέρους των δυνάμεων ασφαλείας της Μιανμάρ.	
37.	Tun Naung (άλλως Tun Naing· άλλως Htun Naung)	Ημερομηνία γέννησης: 30 Απριλίου 1963· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Tun Naung είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και ήταν πρώην διοικητής. Είναι υπουργός Συνόρων και μέλος του Συμβουλίου Εθνικής Άμυνας και Ασφάλειας (ΣΕΑΑ). Το 2013, ο Tun Naung ήταν ο βόρειος διοικητής που επόπτευε τη σύγκρουση του βιρμανικού στρατού με τον στρατό ανεξαρτησίας της πολιτείας Kachin. Στη σύγκρουση αυτή, τα στρατεύματα της Μιανμάρ υπό τη διοίκηση του Tun Naung διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και παραβάσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου. Το 2017, ο Tun Naung ήταν διοικητής του “1ου Γραφείου Ειδικών Επιχειρήσεων”. Υπό τη διοίκησή του, τα στρατεύματα διέπραξαν φρικαλεότητες και σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων εις βάρος εθνοτικών μειονοτήτων στην πολιτεία Rakhine κατά τη διάρκεια των “εκκαθαριστικών επιχειρήσεων κατά των Ροχίνγκια”. Οι εν λόγω επιχειρήσεις ξεκίνησαν στις 25 Αυγούστου 2017 και συνίσταντο σε αυθαίρετες δολοφονίες, σωματική κακοποίηση, βασανιστήρια, σεξουαλική βία και κρατήσεις εις βάρος των Ροχίνγκια. Ως διοικητής το 2013 και το 2017, ο Tun Naung είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράχθηκαν στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Κατά τη διάρκεια των εν λόγω γεγονότων, ο Tun Naung αποδέχθηκε τον διορισμό του ως υπουργού Συνόρων στην κυβέρνηση της Ένωσης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και, ως εκ τούτου, μια έδρα στο Συμβούλιο	21.6.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Εθνικής Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Ο Tun Naung συμμετείχε στη συνεδρίαση του ΕΣΑΑ στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Μέσω της εν λόγω απόφασης και ως μέλος της κυβέρνησης της Ένωσης και υπουργός Συνόρων, ο Tun Naung είναι υπεύθυνος για δραστηριότητες που υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ και για ενέργειες που απειλούν την ειρήνη, την ασφάλεια και τη σταθερότητα της χώρας.	
38.	Win Shein (άλλως U Win Shein)	Ημερομηνία γέννησης: 31 Ιουλίου 1957· Τόπος γέννησης: Mandalay, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν· Αριθ. διαβατηρίου: DM001478 (Μιανμάρ/Βιρμανία) — εκδόθηκε στις 10 Σεπτεμβρίου 2012, λήγει στις 9 Σεπτεμβρίου 2022· Αριθ. εθνικής ταυτότητας: 12DAGANA011336	Ο Win Shein είναι υπουργός Προγραμματισμού και Οικονομικών στην κυβέρνηση της Ένωσης από την 1η Φεβρουαρίου 2021, οπότε διορίστηκε από τον διοικητή Min Aung Hlaing. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον Min Aung Hlaing. Αποδεχόμενος τον διορισμό του ως υπουργού Προγραμματισμού, Οικονομικών και Βιομηχανίας της κυβέρνησης της Ένωσης, και μέσω του σημαντικού ρόλου του στις οικονομικές πολιτικές του καθεστώτος, ο Win Shein είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	21.6.2021».

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2022/663 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Απριλίου 2022

για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2020/761 όσον αφορά τον όγκο της δασμολογικής ποσόστωσης για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας από την Παραγουάη

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 ⁽¹⁾ του Συμβουλίου, και ιδίως το άρθρο 187 πρώτο εδάφιο στοιχείο α),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/761 της Επιτροπής ⁽²⁾ θεσπίζει τους κανόνες για τη διαχείριση των δασμολογικών ποσοστώσεων εισαγωγής και εξαγωγής γεωργικών προϊόντων των οποίων η διαχείριση πραγματοποιείται με σύστημα πιστοποιητικών εισαγωγής και εξαγωγής, αντικαθιστά δε και καταργεί ορισμένες πράξεις βάσει των οποίων έχουν ανοιχθεί οι εν λόγω ποσοστώσεις και προβλέπει ειδικούς κανόνες.
- (2) Μετά την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας (στο εξής: Ηνωμένο Βασίλειο) από την Ένωση, η Ένωση και το Ηνωμένο Βασίλειο κοινοποίησαν στα άλλα μέλη του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) ότι τα τρέχοντα επίπεδα πρόσβασης τους στην αγορά θα διατηρηθούν με την κατανομή των δασμολογικών ποσοστώσεων μεταξύ της Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου. Η μεθοδολογία για την εν λόγω κατανομή, καθώς και οι όγκοι της ΕΕ-27, καθορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2019/216 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽³⁾.
- (3) Ωστόσο, οι δασμολογικές ποσοστώσεις της Ένωσης που δεν αποτελούν μέρος του πίνακα ΠΟΕ της Ένωσης δεν θα έπρεπε να έχουν κατανεμηθεί.
- (4) Παρ' όλα αυτά, η εν λόγω δασμολογική ποσόστωση για την εισαγωγή 1 000 τόνων, που ανοίχθηκε βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1149/2002 του Συμβουλίου ⁽⁴⁾ και εκφράζεται ως βάρος προϊόντος, νωπού, διατηρημένου με απλή ψύξη ή κατεψυγμένου βοείου κρέατος υψηλής ποιότητας, το οποίο δεν αποτελεί μέρος του πίνακα ΠΟΕ της Ένωσης, κατανεμήθηκε εσφαλμένα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2019/216. Ο όγκος της μειώθηκε εσφαλμένα με εφαρμογή από την 1η Ιανουαρίου 2021.
- (5) Ο κανονισμός (ΕΕ) 2022/111 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽⁵⁾ τροποποίησε το μέρος Α του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/216 διαγράφοντας από τον κατάλογο των κατανεμημένων ποσοστώσεων τη σειρά που αφορά τη δασμολογική ποσόστωση για νωπό, διατηρημένο με απλή ψύξη ή κατεψυγμένο κρέας βοοειδών υψηλής ποιότητας καταγωγής Παραγουάης.
- (6) Είναι αναγκαίο να αποκατασταθεί η αρχική ποσότητα της δασμολογικής ποσόστωσης για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας από την Παραγουάη με αύξοντα αριθμό 09.4455 στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2020/761.
- (7) Συνεπώς, ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/761 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

⁽¹⁾ ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

⁽²⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2020/761 της Επιτροπής, της 17ης Δεκεμβρίου 2019, σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την εφαρμογή των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1306/2013, (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 και (ΕΕ) αριθ. 510/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά το σύστημα διαχείρισης δασμολογικών ποσοστώσεων με πιστοποιητικά (ΕΕ L 185 της 12.6.2020, σ. 24).

⁽³⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2019/216 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Ιανουαρίου 2019, σχετικά με την κατανομή των δασμολογικών ποσοστώσεων που περιλαμβάνονται στον πίνακα ΠΟΕ της Ένωσης μετά την αποχώρηση του Ηνωμένου Βασιλείου από την Ένωση και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 32/2000 του Συμβουλίου (ΕΕ L 38 της 8.2.2019, σ. 1).

⁽⁴⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1149/2002 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2002, για το άνοιγμα αυτόνομης ποσόστωσης για την εισαγωγή βοείου κρέατος υψηλής ποιότητας (ΕΕ L 170 της 29.6.2002, σ. 13).

⁽⁵⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2022/111 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Ιανουαρίου 2022, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2019/216 όσον αφορά τη δασμολογική ποσόστωση της Ένωσης για το βόειο κρέας υψηλής ποιότητας από την Παραγουάη (ΕΕ L 19 της 28.1.2022, σ. 1).

- (8) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής για την κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2020/761 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την έβδομη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για την Επιτροπή
Η Πρόεδρος
Ursula VON DER LEYEN

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στο παράρτημα VIII του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2020/761, η σειρά «Ποσότητα σε kg» στον πίνακα που αφορά τη δασμολογική ποσόστωση με αύξοντα αριθμό 09.4455 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Ποσότητα σε kg	1 000 000 kg κρέατος χωρίς κόκκαλα»
-----------------	-------------------------------------

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2022/664 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 21ης Απριλίου 2022****για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/159 για την επιβολή οριστικού μέτρου διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα**

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2015/478 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Μαρτίου 2015, περί κοινού καθεστώτος εισαγωγών ⁽¹⁾, και ιδίως τα άρθρα 16 και 20,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2015/755 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2015, περί κοινού καθεστώτος εισαγωγών από ορισμένες τρίτες χώρες ⁽²⁾, και ιδίως τα άρθρα 13 και 16,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

1. ΙΣΤΟΡΙΚΟ

- (1) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2018/1013 ⁽³⁾, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής: Επιτροπή) επέβαλε προσωρινό μέτρο διασφάλισης για ορισμένα προϊόντα χάλυβα (στο εξής: προσωρινό μέτρο).
- (2) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2018/1712 ⁽⁴⁾ και κατ' εφαρμογή των διατάξεων της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης (στο εξής: ΣΟΕΣ) μεταξύ της Κοινότητας για την Ανάπτυξη της Μεσημβρινής Αφρικής (στο εξής: ΚΑΜΑ) και της Ευρωπαϊκής Ένωσης ⁽⁵⁾, η Επιτροπή απέκλεισε τις εν λόγω χώρες από την εφαρμογή του μέτρου διασφάλισης.
- (3) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2019/159 ⁽⁶⁾, η Επιτροπή επέβαλε οριστικό μέτρο διασφάλισης σε ορισμένα προϊόντα χάλυβα (στο εξής: οριστικό μέτρο διασφάλισης), το οποίο συνίσταται σε δασμολογικές ποσοστώσεις όσον αφορά ορισμένα προϊόντα χάλυβα (στο εξής: υπό εξέταση προϊόν) που περιλαμβάνουν 26 κατηγορίες προϊόντων, οι οποίες καθορίζονται σε επίπεδα που διατηρούν τις παραδοσιακές εμπορικές ροές ανά κατηγορία προϊόντων. Ο δασμός ύψους 25 % ισχύει μόνο όταν γίνεται υπέρβαση των ποσοτικών ορίων των εν λόγω δασμολογικών ποσοστώσεων.
- (4) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/1029 ⁽⁷⁾, η Επιτροπή παρέτεινε τη διάρκεια του μέτρου διασφάλισης έως τις 30 Ιουνίου 2024.
- (5) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2022/434 ⁽⁸⁾, η Επιτροπή προσαρμοσε την κατανομή των όγκων των ποσοστώσεων σε ορισμένες κατηγορίες προϊόντων μετά την επιβολή απαγόρευσης εισαγωγής προϊόντων από τη Ρωσία και τη Λευκορωσία.

⁽¹⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2015/478 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Μαρτίου 2015, περί κοινού καθεστώτος εισαγωγών (ΕΕ L 83 της 27.3.2015, σ. 16).

⁽²⁾ Κανονισμός (ΕΕ) 2015/755 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2015, περί κοινού καθεστώτος εισαγωγών από ορισμένες τρίτες χώρες (ΕΕ L 123 της 19.5.2015, σ. 33).

⁽³⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/1013 της Επιτροπής, της 17ης Ιουλίου 2018, για την επιβολή προσωρινών μέτρων διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων σιδήρου και χάλυβα (ΕΕ L 181 της 18.7.2018, σ. 39).

⁽⁴⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/1712 της Επιτροπής, της 13ης Νοεμβρίου 2018, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2018/1013 για την επιβολή οριστικών μέτρων διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα (ΕΕ L 286 της 14.11.2018, σ. 17).

⁽⁵⁾ ΕΕ L 250 της 16.9.2016, σ. 3.

⁽⁶⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2019/159 της Επιτροπής, της 31ης Ιανουαρίου 2019, για την επιβολή οριστικών μέτρων διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων σιδήρου και χάλυβα (ΕΕ L 31 της 1.2.2019, σ. 27) (στο εξής: κανονισμός για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης).

⁽⁷⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/1029 της Επιτροπής, της 24ης Ιουνίου 2021, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/159 της Επιτροπής για την παράταση του μέτρου διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα (ΕΕ L 225 I της 25.6.2021, σ. 1).

⁽⁸⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/434 της Επιτροπής, της 15ης Μαρτίου 2022, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2019/159 της Επιτροπής για την επιβολή οριστικού μέτρου διασφάλισης όσον αφορά τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα (ΕΕ L 88 της 16.3.2022, σ. 181).

- (6) Ορισμένες χώρες με τις οποίες η Ένωση έχει υπογράψει συμφωνία οικονομικής εταιρικής σχέσης (στο εξής: ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ) ⁽⁹⁾ εξαιρέθηκαν από την εφαρμογή του οριστικού μέτρου και των μεταγενέστερων τροποποιήσεών του, συμπεριλαμβανομένης της παράτασής του. Ο αποκλεισμός ορισμένων χωρών ΣΟΕΣ από το οριστικό μέτρο διασφάλισης αιτιολογήθηκε από τις διατάξεις του άρθρου 33 της ΣΟΕΣ. Ωστόσο, η εξαίρεση που προβλέπεται στη ΣΟΕΣ ήταν χρονικά περιορισμένη και έχει πλέον λήξει όσον αφορά ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ. Κατά συνέπεια, και προκειμένου να τηρηθεί η υποχρέωση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (στο εξής: ΜΕΚ) βάσει των κανόνων του ΠΟΕ, ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ ⁽¹⁰⁾ θα πρέπει να υπαχθούν στο πεδίο εφαρμογής του μέτρου διασφάλισης ⁽¹¹⁾.

2. ΑΝΑΛΥΣΗ

2.1. Αυξημένες εισαγωγές

- (7) Τα στοιχεία για τις εισαγωγές από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ δεν αποτελούσαν μέρος του πορίσματος σχετικά με την αύξηση των εισαγωγών στο οποίο κατέληξε η Επιτροπή στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης ⁽¹²⁾. Αυτό έγινε κατ' εφαρμογή της αρχής του παραλληλισμού ⁽¹³⁾, σύμφωνα με την οποία η αρχή που διεξάγει την έρευνα δεν μπορεί να εξετάσει κατά την ανάλυσή της κατά πόσον οι εισαγωγές είχαν αυξηθεί από τις εν λόγω χώρες καταγωγής που εξαιρούνται από την εφαρμογή του μέτρου.
- (8) Δεδομένου ότι οι εισαγωγές από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ δεν μπορούν πλέον να επωφεληθούν από την εξαίρεση στο πλαίσιο της ΣΟΕΣ, η Επιτροπή πρέπει να αξιολογήσει εκ νέου το αρχικό πόρισμα της αύξησης των εισαγωγών ενσωματώνοντας τα στοιχεία για τις εισαγωγές από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ.
- (9) Η εξέλιξη των εισαγωγών κατά την εξεταζόμενη περίοδο στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης, που επικαιροποιήθηκε με τη συμπερίληψη των όγκων εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ, παρουσιάζεται στους ακόλουθους πίνακες: πρώτον, για το υπό εξέταση προϊόν (πίνακας 1)· και, στη συνέχεια, ως συμπληρωματική ανάλυση, ανά οικογένεια προϊόντων (πίνακας 2).

Πίνακας 1

Όγκος εισαγωγών (μετά τη συμπερίληψη ορισμένων χωρών ΣΟΕΣ) και μερίδιο αγοράς

	2013	2014	2015	2016	2017	ΠΠΠ
Εισαγωγές (000 τόνοι)	18 454	22 012	26 693	29 283	30 271	31 476
δείκτης 2013=100	100	119	145	159	164	171
Μερίδιο αγοράς	12,78 %	14,48 %	16,97 %	17,97 %	18,19 %	18,88 %

Πηγή: Eurostat και απαντήσεις στο ερωτηματολόγιο του ενωσιακού κλάδου παραγωγής του 2018.

- (10) Οι εισαγωγές αυξήθηκαν σε απόλυτους όρους κατά 71 % κατά την περίοδο της ανάλυσης και σε σχετικούς όρους με μερίδια αγοράς που αυξήθηκαν από 12,78 % έως 18,88 % από το 2013 έως την πλέον πρόσφατη περίοδο (στο εξής: ΠΠΠ).

Πίνακας 2

Όγκος εισαγωγών (μετά τη συμπερίληψη ορισμένων χωρών ΣΟΕΣ) και μερίδιο αγοράς — ανά οικογένεια προϊόντων

	2013	2014	2015	2016	2017	ΠΠΠ
Πλατέα προϊόντα						
εισαγωγές (000 τόνοι)	12 405	14 301	18 509	20 405	20 457	20 342

⁽⁹⁾ Ακτή Ελεφαντοστού, Γκάνα, Εσουατίνη, Καμερούν, Λεσότο, Μποτσουάνα, Ναμίμπια, Νότια Αφρική και Φίτζι.

⁽¹⁰⁾ Ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ είναι αναπτυσσόμενες χώρες και μέλη του ΠΟΕ και, ως εκ τούτου, μπορούν να επωφεληθούν από εξαιρέσεις για τις αναπτυσσόμενες χώρες, όταν πληρούνται οι σχετικές προϋποθέσεις, σύμφωνα με τους κανόνες της ΕΕ και του ΠΟΕ.

⁽¹¹⁾ Αυτό δεν ισχύει για τη Μοζαμβίκη, δεδομένου ότι η ΣΟΕΣ άρχισε να εφαρμόζεται προσωρινά για τη Μοζαμβίκη στις 4 Φεβρουαρίου 2018. Ως εκ τούτου, η απαλλαγή βάσει της ΣΟΕΣ παραμένει σε ισχύ.

⁽¹²⁾ Βλ. αιτιολογικές σκέψεις 27 έως 47 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2019/159 της Επιτροπής.

⁽¹³⁾ Έκθεση του δευτεροβάθμιου δικαιοδοτικού οργάνου, Argentine – Safeguard Measures on Imports of Footwear (Αργεντινή — Μέτρα διασφάλισης για τις εισαγωγές υποδημάτων), WT/DS121/AB/R, 14 Δεκεμβρίου 1999, παράγραφος 113.

δείκτης 2013=100	100	115	149	165	165	164
Μερίδιο αγοράς	14,28 %	15,88 %	19,50 %	20,80 %	21,03 %	21,01 %
Επιμήκη προϊόντα						
εισαγωγές (000 τόνοι)	4 039	5 308	6 042	6 560	6 474	7 913
δείκτης 2013=100	100	131	150	162	160	196
Μερίδιο αγοράς	8,67 %	10,69 %	11,82 %	12,42 %	11,82 %	14,02 %
Σωλήνες						
εισαγωγές (000 τόνοι)	2 010	2 403	2 142	2 317	3 339	3 221
δείκτης 2013=100	100	120	107	115	166	160
Μερίδιο αγοράς	20,47 %	20,85 %	19,96 %	20,15 %	25,35 %	25,75 %

Πηγή: Eurostat και απαντήσεις στο ερωτηματολόγιο του ενωσιακού κλάδου παραγωγής του 2018.

- (11) Οι στατιστικές καταδεικνύουν και για τις τρεις οικογένειες προϊόντων (πλατέα προϊόντα, επιμήκη προϊόντα και σωλήνες) αυξήσεις σε απόλυτους όρους κατά 64 %, 96 % και 60 % αντίστοιχα, κατά την περίοδο 2013-ΠΠΠ. Κατά την ίδια περίοδο, οι εισαγωγές αυξήθηκαν επίσης σε σχετικούς όρους, με τα μερίδια της αγοράς να αυξάνονται αντίστοιχα από 14,28 % σε 21,01 %, από 8,67 % σε 14,02 % και από 20,47 % σε 25,75 %.
- (12) Ως εκ τούτου, η Επιτροπή επιβεβαίωσε ότι, μετά τη συμπερίληψη των εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ, σημειώθηκε αύξηση των εισαγωγών για το υπό εξέταση προϊόν κατά την εξεταζόμενη περίοδο, τόσο σε απόλυτους όσο και σε σχετικούς όρους. Πράγματι, αυτή η αύξηση των εισαγωγών είναι ακόμη μεγαλύτερη από εκείνη που καθόρισε η Επιτροπή στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή επιβεβαίωσε τα πορίσματα του οριστικού μέτρου σύμφωνα με τα οποία σημειώθηκε αύξηση των εισαγωγών του υπό εξέταση προϊόντος, και το πόρισμα αυτό επιβεβαιώθηκε περαιτέρω από τη συμπληρωματική ανάλυση που πραγματοποιήθηκε στο επίπεδο καθεμίας από τις τρεις οικογένειες προϊόντων.

2.2. Απρόβλεπτες εξελίξεις

- (13) Στις αιτιολογικές σκέψεις 48 έως 62 του κανονισμού για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης ⁽¹⁴⁾, η Επιτροπή περιέγραψε λεπτομερώς τις απρόβλεπτες εξελίξεις που είχε εντοπίσει και που οδήγησαν στην αύξηση των εισαγωγών.
- (14) Η φύση αυτών των απρόβλεπτων εξελίξεων περιλαμβάνει ευρύ φάσμα δράσεων, εξελίξεων και μέτρων που επηρεάζουν την αγορά χάλυβα σε παγκόσμια κλίμακα. Ως εκ τούτου, η προσθήκη στην ανάλυση ορισμένων χωρών ΣΟΕΣ, οι οποίες αντιπροσωπεύουν μικρό μερίδιο στο συνολικό επίπεδο της παγκόσμιας παραγωγικής ικανότητας χάλυβα ⁽¹⁵⁾, δεν μπορεί να μεταβάλει τα πορίσματα της Επιτροπής στον οριστικό κανονισμό για τα μέτρα διασφάλισης ως προς το θέμα αυτό.
- (15) Ως εκ τούτου, επιβεβαιώνονται τα πορίσματα σχετικά με απρόβλεπτες εξελίξεις που περιλαμβάνονται στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης.

2.3. Κίνδυνος πρόκλησης σοβαρής ζημίας, αιτιώδης συνάφεια και συμφέρον της Ένωσης

- (16) Η προσθήκη των εισαγωγών ορισμένων χωρών ΣΟΕΣ στην ανάλυση έδειξε σε κάθε περίπτωση ότι το επίπεδο των αυξημένων εισαγωγών ήταν ακόμη μεγαλύτερο απ' ό,τι αν δεν υπήρχαν. Ως εκ τούτου, τα πορίσματα σχετικά με τον κίνδυνο πρόκλησης σοβαρής ζημίας, την αιτιώδη συνάφεια και το συμφέρον της Ένωσης που διατυπώνονται στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης εξακολουθούν να ισχύουν.

⁽¹⁴⁾ Καθώς και στα πορίσματα των αιτιολογικών σκέψεων 30 έως 36 του προσωρινού μέτρου.

⁽¹⁵⁾ Βλ., για παράδειγμα, «OECD: Latest Developments in Steelmaking Capacity, 2021» (ΟΟΣΑ: Τελευταίες εξελίξεις στην ικανότητα παραγωγής χάλυβα, 2021), πίνακας 6. Διαθέσιμο στη διεύθυνση: <https://www.oecd.org/industry/ind/latest-developments-in-steelmaking-capacity-2021.pdf>.

2.4. Συμπέρασμα

- (17) Με βάση τα ανωτέρω πορίσματα, η Επιτροπή επιβεβαίωσε ότι, μετά τη συμπερίληψη των εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ στην ανάλυση, τα αρχικά πορίσματα όσον αφορά την αύξηση των εισαγωγών, τις απρόβλεπτες εξελίξεις, τον κίνδυνο πρόκλησης σοβαρής ζημίας, την αιτιώδη συνάφεια και το συμφέρον της Ένωσης εξακολουθούν να ισχύουν.

3. ΕΠΙΚΑΙΡΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑΛΟΓΟΥ ΤΩΝ ΑΝΑΠΤΥΣΣΟΜΕΝΩΝ ΧΩΡΩΝ ΠΟΥ ΥΠΟΚΕΙΝΤΑΙ ΣΕ ΜΕΤΡΑ

- (18) Η Επιτροπή υπολόγισε κατά πόσον, κατ' εφαρμογή του άρθρου 18 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478 όσον αφορά τις αναπτυσσόμενες χώρες μέλη του ΠΟΕ, οποιαδήποτε από τις χώρες ΣΟΕΣ υπερέβη το σχετικό όριο εισαγωγών για κάθε κατηγορία προϊόντων. Η Επιτροπή βάσισε τον υπολογισμό της στα στοιχεία που αφορούν το σύνολο δεδομένων για τις εισαγωγές του έτους 2019, προκειμένου να διασφαλιστεί η συνέπεια με την προσέγγιση που χρησιμοποιείται για το μέτρο που εφαρμόζεται επί του παρόντος.
- (19) Οι αλλαγές στις εξαιρέσεις των αναπτυσσόμενων χωρών έχουν ως εξής:
- η Νότια Αφρική περιλαμβάνεται στο πλαίσιο του μέτρου για τις κατηγορίες προϊόντων 8, 9 και 10.

4. ΕΠΙΠΕΔΟ ΚΑΙ ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΤΩΝ ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΚΩΝ ΠΟΣΟΣΤΩΣΕΩΝ

- (20) Με τη συμπερίληψη των εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ στο πλαίσιο του μέτρου, το επίπεδο των δασμολογικών ποσοστώσεων για κάθε κατηγορία προϊόντων και η κατανομή των δασμολογικών ποσοστώσεων (κατά περίπτωση) πρέπει να αναθεωρηθούν σύμφωνα με την αρχή του παραλληλισμού, έτσι ώστε οι όγκοι των διαθέσιμων ποσοστώσεων να αντιστοιχούν στους ιστορικούς όγκους των εισαγωγών ⁽¹⁶⁾ από τις χώρες που υπόκεινται στο μέτρο.
- (21) Όσον αφορά τη μεθοδολογία που χρησιμοποιήθηκε, η Επιτροπή ακολούθησε την ίδια προσέγγιση στην οποία βασίστηκε ο υπολογισμός και η κατανομή των ποσοστώσεων στον κανονισμό για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης, επικαιροποιώντας μόνο τα αριθμητικά στοιχεία που προκύπτουν από την προσθήκη των εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ.
- (22) Η βάση αναφοράς για τον υπολογισμό του όγκου των δασμολογικών ποσοστώσεων βασίστηκε στην περίοδο αναφοράς (δηλαδή στον μέσο όρο των εισαγωγών κατά την περίοδο 2015-2017). Ως εκ τούτου, η Επιτροπή υπολόγισε εκ νέου τον μέσο όγκο των εισαγωγών κατά την περίοδο αναφοράς ⁽¹⁷⁾, ανά κατηγορία προϊόντων, συμπεριλαμβανομένων, κατά περίπτωση, των εισαγωγών από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ ⁽¹⁸⁾.
- (23) Η Επιτροπή υπολόγισε εκ νέου τον όγκο των δασμολογικών ποσοστώσεων, προσθέτοντας στον μέσο όγκο των εισαγωγών κατά την περίοδο αναφοράς τις επακόλουθες αυξήσεις των ποσοστώσεων που πραγματοποιήθηκαν μετά την επιβολή του οριστικού μέτρου διασφάλισης ⁽¹⁹⁾. Η Επιτροπή έλαβε επίσης υπόψη τις αλλαγές στις ποσοστώσεις που εισήχθησαν με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/434.
- (24) Για τις περιόδους από την 1η Ιουλίου 2022 και μετά, η Επιτροπή πρόσθεσε, κατά περίπτωση, τους όγκους των ποσοστώσεων που αντιστοιχούν στις εισαγωγές από ορισμένες χώρες ΣΟΕΣ.
- (25) Για το τρίμηνο Απριλίου-Ιουνίου 2022, το οποίο βρισκόταν σε εξέλιξη όταν τέθηκε σε ισχύ ο παρών κανονισμός, η Επιτροπή υπολόγισε εκ νέου αναλογικά την ποσότητα της ποσόστωσης που θα προστεθεί, κατά περίπτωση, στους όγκους των ποσοστώσεων που ήταν αρχικά διαθέσιμοι κατά το τρέχον τρίμηνο ⁽²⁰⁾ από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού (1η Μαΐου 2022) έως την 30ή Ιουνίου 2022, οπότε θα ολοκληρωθεί η τρέχουσα περίοδος διασφάλισης ⁽²¹⁾.

⁽¹⁶⁾ Εκτός από την ελευθέρωση και άλλες τροποποιήσεις των ποσοστώσεων που ενδέχεται να έχουν πραγματοποιηθεί.

⁽¹⁷⁾ Βλ. αιτιολογική σκέψη 146 του κανονισμού για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης.

⁽¹⁸⁾ Η Επιτροπή επικαιροποίησε μόνο τους όγκους των εν λόγω κατηγοριών που κατέγραψαν εισαγωγές από τις χώρες της ΚΑΜΑ κατά την περίοδο αναφοράς. Εάν κατά την περίοδο αναφοράς δεν υπήρχαν εισαγωγές από τις εν λόγω χώρες σε μια δεδομένη κατηγορία, τότε οι όγκοι των δασμολογικών ποσοστώσεων για την εν λόγω κατηγορία παρέμειναν αμετάβλητοι.

⁽¹⁹⁾ Το επίπεδο των ποσοστώσεων αυξήθηκε κατά 5 % με την έναρξη ισχύος του οριστικού μέτρου διασφάλισης και, στη συνέχεια, αυξανόταν κατά 3 % κάθε 1η Ιουλίου ως αποτέλεσμα της σταδιακής ελευθέρωσης.

⁽²⁰⁾ Οι όγκοι των ποσοστώσεων που ήταν αρχικά διαθέσιμοι κατά το εν λόγω τρίμηνο καθορίστηκαν τελευταία με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2022/434 της Επιτροπής.

⁽²¹⁾ Η τρέχουσα περίοδος διασφάλισης αφορά την περίοδο από την 1η Ιουλίου 2021 έως την 30ή Ιουνίου 2022.

- (26) Όσον αφορά την κατανομή των ποσοστώσεων, και προκειμένου να καθοριστεί κατά πόσον κάποια από τις χώρες ΣΟΕΣ πληρούσε τις προϋποθέσεις για ειδική ανά χώρα ποσόστωση ⁽²²⁾, η Επιτροπή αξιολόγησε, για καθεμία από αυτές τις χώρες ⁽²³⁾, κατά πόσο το επίπεδο των εισαγωγών τους αντιστοιχούσε τουλάχιστον στο 5 % των συνολικών εισαγωγών κατά την περίοδο αναφοράς (για κάθε κατηγορία προϊόντων).
- (27) Όπως εξηγείται στην αιτιολογική σκέψη (20) ανωτέρω, μόνο η Νότια Αφρική υπερβαίνει τα σχετικά όρια του άρθρου 18 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478 και, επομένως, δεν επωφελείται από την απαλλαγή των αναπτυσσόμενων χωρών. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή αξιολόγησε την κατάσταση της Νότιας Αφρικής στις τρεις κατηγορίες προϊόντων για τις οποίες η χώρα υπόκειται στο μέτρο. Το αποτέλεσμα είναι το εξής:
- (28) Η διαχείριση της κατηγορίας 8 καθορίζεται σε παγκόσμιο επίπεδο. Ως εκ τούτου, η Νότια Αφρική θα αποτελέσει μέρος της συνολικής ποσόστωσης. Το αναλογικό μερίδιο των ιστορικών όγκων εισαγωγών της θα προστεθεί στους όγκους συνολικών ποσοστώσεων αυτής της κατηγορίας. Για τις κατηγορίες 9 και 10, η Νότια Αφρική θα λάβει ειδικές ανά χώρα ποσοστώσεις σύμφωνα με τους ιστορικούς όγκους εισαγωγών της.
- (29) Ένας εκτελεστικός κανονισμός που θα δημοσιευθεί μόλις λήξει η εν εξελίξει έρευνα επανεξέτασης, η οποία ξεκίνησε στις 17 Δεκεμβρίου 2021, θα επικαιροποιήσει τους όγκους των δασμολογικών ποσοστώσεων στο παράρτημα για την περίοδο που αρχίζει την 1η Ιουλίου 2022. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται από την 1η Μαΐου 2022, ώστε να ειδοποιηθούν εγκαίρως όλοι οι οικονομικοί φορείς.
- (30) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διασφαλίσεων που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 3 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478 και του άρθρου 22 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/755 αντίστοιχα,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Ο κανονισμός (ΕΕ) 2019/159 τροποποιείται ως εξής:

1. Το σημείο III.2 του παραρτήματος III αντικαθίσταται από το παράρτημα I του παρόντος κανονισμού.
2. Το παράρτημα IV αντικαθίσταται από το παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.
3. Το κείμενο του άρθρου 6 παράγραφος 2 αντικαθίσταται από τη φράση «Η Μοζαμβίκη δεν υπόκειται επίσης στα μέτρα που ορίζονται στο άρθρο 1.».

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από την 1η Μαΐου 2022.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για την Επιτροπή
Η Πρόεδρος
Ursula VON DER LEYEN

⁽²²⁾ Βλ. αιτιολογική σκέψη 147 του κανονισμού για τα οριστικά μέτρα διασφάλισης.

⁽²³⁾ Όταν δεν ήταν κάτω από το όριο για τις εξαιρέσεις των αναπτυσσόμενων χωρών σύμφωνα με το άρθρο 18 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/478.

«III.2 — Κατάλογος κατηγοριών προϊόντων καταγωγής από αναπτυσσόμενες χώρες στις οποίες εφαρμόζονται οριστικά μέτρα

Χώρα / ομάδα προϊόντων	1	2	3A	3B	4A	4B	5	6	7	8	9	10	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	24	25 A	25 B	26	27	28
Βραζιλία		X	X																					X					
Κίνα				X		X		X		X		X	X			X			X	X		X	X	X	X	X	X	X	X
Ινδία	X	X		X	X	X	X	X	X		X	X			X	X					X		X	X			X		
Ινδονησία									X	X	X													X					
Μαλαισία											X													X					
Μεξικό																								X					
Μολδαβία														X			X							X					
Βόρεια Μακεδονία							X		X				X								X	X		X					
Νότια Αφρική										X	X	X												X					
Ταϊλάνδη											X													X					
Τυνησία					X																			X					
Τουρκία	X	X			X	X	X	X			X		X	X			X	X		X	X	X		X		X	X	X	X
Ουκρανία		X							X					X	X		X	X			X	X	X	X				X	X
Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα																		X	X		X			X					
Βιετνάμ		X					X				X													X					
Όλες οι άλλες αναπτυσσόμενες χώρες																								X»					

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

IV.1 — Όγκοι δασμολογικών ποσοστώσεων

Αριθμός προϊόν- τος	Κατηγορία προϊόντων	Κωδικοί ΣΟ	Κατανομή ανά χώρα (κατά περίπτωση)	Έτος 1				Έτος 2				Έτος 3				Συμπληρωμα- τικός δασμός	Αύξοντες αριθμοί
				Από 1.7.2021 έως 30.9.2021	Από 1.10.2021 έως 31.12.2021	Από 1.1.2022 έως 31.3.2022	Από 1.4.2022 έως 30.6.2022	Από 1.7.2022 έως 30.9.2022	Από 1.10.2022 έως 31.12.2022	Από 1.1.2023 έως 31.3.2023	Από 1.4.2023 έως 30.6.2023	Από 1.7.2023 έως 30.9.2023	Από 1.10.2023 έως 31.12.2023	Από 1.1.2024 έως 31.3.2024	Από 1.4.2024 έως 30.6.2024		
				Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)				Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)				Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)					
1	Μη κραματο- ποιημένα και άλλα κραματο- ποιημένα φύλλα και τανιές θερμής έλασης	7208 10 00, 7208 25 00, 7208 26 00, 7208 27 00, 7208 36 00, 7208 37 00, 7208 38 00, 7208 39 00, 7208 40 00, 7208 52 99, 7208 53 90, 7208 54 00, 7211 14 00, 7211 19 00, 7212 60 00, 7225 19 10, 7225 30 10, 7225 30 30, 7225 30 90, 7225 40 15, 7225 40 90, 7226 19 10, 7226 91 20, 7226 91 91, 7226 91 99	Ρωσική Ομοσπονδία	416 848,18	416 848,18	407 786,27	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8966	
		Τουρκία	330 387,67	330 387,67	323 205,33	430 246,90	448 024,13	448 024,13	438 284,48	443 154,30	461 464,85	461 464,85	451 433,01	456 448,93	25 %	09,8967	
		Ινδία	169 717,08	169 717,08	166 027,58	273 178,15	284 465,51	284 465,51	278 281,48	281 373,50	292 999,48	292 999,48	286 629,92	289 814,70	25 %	09,8968	
		Δημοκρατία της Κορέας	135 867,52	135 867,52	132 913,87	170 592,15	177 640,79	177 640,79	173 779,03	175 709,91	182 970,01	182 970,01	178 992,40	180 981,21	25 %	09,8969	
		Ηνωμένο Βασίλειο	120 514,16	120 514,16	117 894,29	142 706,31	148 602,75	148 602,75	145 372,25	146 987,50	153 060,83	153 060,83	149 733,42	151 397,12	25 %	09,8976	
		Σερβία	119 634,36	119 634,36	117 033,62	151 443,06	157 700,49	157 700,49	154 272,22	155 986,36	162 431,51	162 431,51	158 900,39	160 665,95	25 %	09,8970	
		Άλλες χώρες	1 020 975,90	1 020 975,90	998 780,77	1 120 627,94	1 166 931,42	1 166 931,42	1 141 563,34	1 154 247,38	1 201 939,35	1 201 939,35	1 175 810,26	1 188 874,80	25 %	(¹)	
2	Μη κραματο- ποιημένα και άλλα κραματο- ποιημένα φύλλα ψυχρής έλασης	7209 15 00, 7209 16 90, 7209 17 90, 7209 18 91, 7209 25 00, 7209 26 90, 7209 27 90, 7209 28 90, 7209 90 20, 7209 90 80, 7211 23 20, 7211 23 30, 7211 23 80, 7211 29 00, 7211 90 20, 7211 90 80, 7225 50 20, 7225 50 80, 7226 20 00, 7226 92 00	Ινδία	150 937,31	150 937,31	147 656,06	149 296,69	155 465,43	155 465,43	152 085,74	153 775,59	160 129,39	160 129,39	156 648,32	158 388,85	25 %	09,8801
		Δημοκρατία της Κορέας	87 540,62	87 540,62	85 637,56	86 589,09	90 166,83	90 166,83	88 206,69	89 186,76	92 871,84	92 871,84	90 852,89	91 862,36	25 %	09,8802	
		Ηνωμένο Βασίλειο	80 906,72	80 906,72	79 147,88	80 027,30	83 333,92	83 333,92	81 522,32	82 428,12	85 833,94	85 833,94	83 967,99	84 900,96	25 %	09,8977	
		Ουκρανία	67 209,91	67 209,91	65 748,82	66 479,37	69 226,21	69 226,21	67 721,29	68 473,75	71 302,99	71 302,99	69 752,93	70 527,96	25 %	09,8803	
		Βραζιλία	43 002,88	43 002,88	42 068,04	42 535,46	44 292,97	44 292,97	43 330,08	43 811,52	45 621,76	45 621,76	44 629,98	45 125,87	25 %	09,8804	
		Σερβία	38 107,42	38 107,42	37 279,00	37 693,21	39 250,64	39 250,64	38 397,37	38 824,00	40 428,16	40 428,16	39 549,29	39 988,72	25 %	09,8805	
		Άλλες χώρες	265 739,79	265 739,79	259 962,84	263 318,03	274 436,99	274 436,99	268 470,97	271 453,98	282 668,06	282 668,06	276 531,20	279 595,58	25 %	(²)	

3.A	Φύλλα για ηλεκτρικές εφαρμογές (εκτός από GOES)	7209 16 10, 7209 17 10, 7209 18 10, 7209 26 10, 7209 27 10, 7209 28 10	Ρωσική Ομοσπονδία	350,64	350,64	343,02	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8808
			Ηνωμένο Βασίλειο	300,46	300,46	293,93	506,54	527,47	527,47	516,00	521,74	543,29	543,29	531,48	537,39	25 %	09,8978
			Ισλαμική Δημοκρατία του Ιράν	153,51	153,51	150,17	151,91	158,18	158,18	154,75	156,46	162,93	162,93	159,39	161,16	25 %	09,8809
			Δημοκρατία της Κορέας	124,95	124,95	122,24	232,64	242,25	242,25	236,98	239,62	249,52	249,52	244,09	246,81	25 %	09,8806
			Άλλες χώρες	757,52	757,52	741,05	777,65	809,79	809,79	792,18	800,98	834,08	834,08	815,95	825,01	25 %	(⁹)
3.B		7225 19 90, 7226 19 80	Ρωσική Ομοσπονδία	35 467,36	35 467,36	34 696,33	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8811
			Δημοκρατία της Κορέας	21 197,70	21 197,70	20 736,88	32 204,00	33 534,63	33 534,63	32 805,62	33 170,12	34 540,67	34 540,67	33 789,78	34 165,23	25 %	09,8812
			Κίνα	16 317,74	16 317,74	15 963,01	28 320,79	29 490,97	29 490,97	28 849,86	29 170,42	30 375,70	30 375,70	29 715,36	30 045,53	25 %	09,8813
			Ταϊβάν	12 242,39	12 242,39	11 976,25	22 149,74	23 064,94	23 064,94	22 563,53	22 814,23	23 756,89	23 756,89	23 240,43	23 498,66	25 %	09,8814
			Άλλες χώρες	6 343,40	6 343,40	6 205,50	7 898,74	8 225,11	8 225,11	8 046,30	8 135,71	8 471,86	8 471,86	8 287,69	8 379,78	25 %	(⁹)
4.A	Φύλλα με μεταλλική επικάλυψη	Κωδικοί TARIC: 7210 41 00 20, 7210 49 00 20, 7210 61 00 20, 7210 69 00 20, 7212 30 00 20, 7212 50 61 20, 7212 50 69 20, 7225 92 00 20, 7225 99 00 11, 7225 99 00 22, 7225 99 00 40, 7225 99 00 91, 7225 99 00 92, 7226 99 30 10, 7226 99 70 11, 7226 99 70 91, 7226 99 70 94	Δημοκρατία της Κορέας	34 726,32	34 726,32	33 971,40	34 348,86	35 768,11	35 768,11	34 990,54	35 379,32	36 841,15	36 841,15	36 040,26	36 440,70	25 %	09,8816
			Ινδία	49 638,36	49 638,36	48 559,27	49 098,82	51 127,51	51 127,51	50 016,05	50 571,78	52 661,34	52 661,34	51 516,53	52 088,93	25 %	09,8817
			Ηνωμένο Βασίλειο	32 719,56	32 719,56	32 008,27	32 363,92	33 701,15	33 701,15	32 968,52	33 334,83	34 712,19	34 712,19	33 957,57	34 334,88	25 %	09,8979
			Άλλες χώρες	439 629,02	439 629,02	430 071,87	435 187,30	453 341,17	453 341,17	443 485,93	448 413,55	466 939,93	466 939,93	456 794,90	461 864,50	25 %	(⁹)

4.B		Κωδικοί ΣΟ: 7210 20 00, 7210 30 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 50 20, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 90, 7225 91 00, 7226 99 10 Κωδικοί TARIIC: 7210 41 00 80, 7210 49 00 80, 7210 61 00 80, 7210 69 00 80, 7212 30 00 80, 7212 50 61 80, 7212 50 69 80, 7225 92 00 80, 7225 99 00 25, 7225 99 00 95, 7226 99 30 90, 7226 99 70 19, 7226 99 70 96	Κίνα	118 662,79	118 662,79	116 083,16	117 372,98	122 222,67	122 222,67	119 565,66	120 894,17	125 889,35	125 889,35	123 152,63	124 520,99	25 %	09,8821
			Δημοκρατία της Κορέας	154 003,68	154 003,68	150 655,77	152 329,73	158 623,79	158 623,79	155 175,45	156 899,62	163 382,50	163 382,50	159 830,71	161 606,61	25 %	09,8822
			Ινδία	70 874,00	70 874,00	69 333,27	70 103,64	73 000,22	73 000,22	71 413,26	72 206,74	75 190,23	75 190,23	73 555,66	74 372,95	25 %	09,8823
			Ηνωμένο Βασίλειο	32 719,56	32 719,56	32 008,27	32 363,92	33 701,15	33 701,15	32 968,52	33 334,83	34 712,19	34 712,19	33 957,57	34 334,88	25 %	09,8980
			Άλλες χώρες	99 301,05	99 301,05	97 142,33	98 535,77	102 767,99	102 767,99	100 533,90	101 650,95	105 849,65	105 849,65	103 554,03	104 699,12	25 %	(⁹)
5	Φύλλα με οργανική επικάλυψη	7210 70 80, 7212 40 80	Ινδία	72 733,52	72 733,52	71 152,36	71 942,94	74 915,53	74 915,53	73 286,93	74 101,23	77 162,99	77 162,99	75 485,54	76 324,26	25 %	09,8826
			Δημοκρατία της Κορέας	65 734,04	65 734,04	64 305,04	65 019,54	67 706,06	67 706,06	66 234,19	66 970,13	69 737,25	69 737,25	68 221,22	68 979,23	25 %	09,8827
			Ηνωμένο Βασίλειο	32 273,02	32 273,02	31 571,43	31 922,23	33 241,21	33 241,21	32 518,58	32 879,90	34 238,45	34 238,45	33 494,13	33 866,29	25 %	09,8981
			Ταϊβάν	21 067,46	21 067,46	20 609,47	20 838,47	21 699,48	21 699,48	21 227,76	21 463,62	22 350,47	22 350,47	21 864,59	22 107,53	25 %	09,8828
			Τουρκία	14 544,98	14 544,98	14 228,79	14 386,89	14 981,33	14 981,33	14 655,65	14 818,49	15 430,77	15 430,77	15 095,32	15 263,05	25 %	09,8829
			Άλλες χώρες	39 845,48	39 845,48	38 979,27	39 412,50	41 041,04	41 041,04	40 148,84	40 594,94	42 272,27	42 272,27	41 353,31	41 812,79	25 %	(⁹)
6	Προϊόντα λευκοσι-δήρου	7209 18 99, 7210 11 00, 7210 12 20, 7210 12 80, 7210 50 00, 7210 70 10, 7210 90 40, 7212 10 10, 7212 10 90, 7212 40 20	Κίνα	102 651,92	102 651,92	100 420,36	101 536,14	105 731,48	105 731,48	103 432,97	104 582,22	108 903,42	108 903,42	106 535,96	107 719,69	25 %	09,8831
			Ηνωμένο Βασίλειο	37 442,67	37 442,67	36 628,69	37 035,68	38 565,95	38 565,95	37 727,56	38 146,75	39 722,92	39 722,92	38 859,38	39 291,15	25 %	09,8982
			Σερβία	20 605,18	20 605,18	20 157,24	20 381,21	21 223,33	21 223,33	20 761,95	20 992,64	21 860,03	21 860,03	21 384,81	21 622,42	25 %	09,8832
			Δημοκρατία της Κορέας	14 904,85	14 904,85	14 580,83	14 742,84	15 352,00	15 352,00	15 018,26	15 185,13	15 812,56	15 812,56	15 468,81	15 640,68	25 %	09,8833
			Ταϊβάν	12 392,30	12 392,30	12 122,90	12 257,60	12 764,07	12 764,07	12 486,59	12 625,33	13 146,99	13 146,99	12 861,18	13 004,09	25 %	09,8834
			Άλλες χώρες	34 348,50	34 348,50	33 601,80	33 975,69	35 379,80	35 379,80	34 610,67	34 995,23	36 441,19	36 441,19	35 649,00	36 045,09	25 %	(⁹)

7	Μη κραματοποιημένες και άλλες κραματοποιημένες λαμαρίνες quarto	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00	Ουκρανία	220 959,54	220 959,54	216 156,07	256 810,19	267 421,24	267 421,24	261 607,74	264 514,49	275 443,88	275 443,88	269 455,97	272 449,93	25 %	09,8836
			Δημοκρατία της Κορέας	90 484,11	90 484,11	88 517,06	96 106,51	100 077,50	100 077,50	97 901,90	98 989,70	103 079,83	103 079,83	100 838,96	101 959,39	25 %	09,8837
			Ρωσική Ομοσπονδία	76 413,23	76 413,23	74 752,08	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8838
			Ινδία	50 218,77	50 218,77	49 127,06	60 949,84	63 468,21	63 468,21	62 088,47	62 778,34	65 372,26	65 372,26	63 951,12	64 661,69	25 %	09,8839
			Ηνωμένο Βασίλειο	50 201,69	50 201,69	49 110,35	53 246,19	55 446,25	55 446,25	54 240,90	54 843,58	57 109,64	57 109,64	55 868,13	56 488,88	25 %	09,8983
			Άλλες χώρες	304 534,67	304 534,67	297 914,36	317 122,78	330 246,89	330 246,89	323 067,60	326 657,25	340 154,11	340 154,11	332 760,17	336 456,78	25 %	(⁹)
8	Ανοξείδωτα φύλλα και ταινίες θερμής έλασης	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00	Άλλες χώρες	95 423,22	95 423,22	93 348,80	98 429,19	104 566,77	104 566,77	102 293,58	103 430,17	107 686,09	107 686,09	105 415,22	106 515,59	25 %	(⁹)
9	Ανοξείδωτα φύλλα και ταινίες ψυχρής έλασης	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80	Δημοκρατία της Κορέας	45 936,49	45 936,49	44 937,87	45 437,18	47 314,59	47 314,59	46 286,01	46 800,30	48 734,02	48 734,02	47 674,59	48 204,31	25 %	09,8846
			Ταϊβάν	42 598,45	42 598,45	41 672,39	42 135,42	43 876,40	43 876,40	42 922,57	43 399,48	45 192,69	45 192,69	44 210,24	44 701,47	25 %	09,8847
			Ινδία	28 471,37	28 471,37	27 852,43	28 161,90	29 325,51	29 325,51	28 688,00	29 006,76	30 205,28	30 205,28	29 548,64	29 876,96	25 %	09,8848
			Νότια Αφρική	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	16 426,70	25 517,94	25 517,94	24 963,20	25 240,57	26 211,66	26 211,66	25 926,75	25 926,75		09,8853
			Ηνωμένες Πολιτείες	23 164,35	23 164,35	22 660,78	22 912,56	23 859,28	23 859,28	23 340,60	23 599,94	24 575,06	24 575,06	24 040,82	24 307,94	25 %	09,8849
			Τουρκία	19 275,63	19 275,63	18 856,60	19 066,12	19 853,90	19 853,90	19 422,30	19 638,10	20 449,52	20 449,52	20 004,97	20 227,24	25 %	09,8850
			Μαλαισία	12 211,97	12 211,97	11 946,49	12 079,23	12 578,33	12 578,33	12 304,89	12 441,61	12 955,68	12 955,68	12 674,04	12 814,86	25 %	09,8851
			Άλλες χώρες	48 986,92	48 986,92	47 921,98	48 454,45	50 456,53	50 456,53	49 359,64	49 908,08	51 970,22	51 970,22	50 840,43	51 405,33	25 %	(¹)
10	Ανοξείδωτες λαμαρίνες quarto θερμής έλασης	7219 21 10, 7219 21 90	Κίνα	4 549,32	4 549,32	4 450,42	4 499,87	4 685,80	4 685,80	4 583,94	4 634,87	4 826,38	4 826,38	4 721,46	4 773,92	25 %	09,8856
			Ινδία	1 929,86	1 929,86	1 887,91	1 908,88	1 987,76	1 987,76	1 944,54	1 966,15	2 047,39	2 047,39	2 002,88	2 025,13	25 %	09,8857
			Νότια Αφρική	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	876,19	1 361,11	1 361,11	1 331,52	1 346,31	1 398,11	1 398,11	1 382,91	1 382,91		09,8859
			Ηνωμένο Βασίλειο	796,12	796,12	778,81	787,46	820,00	820,00	802,17	811,09	844,60	844,60	826,24	835,42	25 %	09,8984
			Ταϊβάν	735,01	735,01	719,03	727,02	757,06	757,06	740,60	748,83	779,77	779,77	762,82	771,29	25 %	09,8858
			Άλλες χώρες	964,37	964,37	943,41	953,89	993,30	993,30	971,71	982,51	1 023,10	1 023,10	1 000,86	1 011,98	25 %	(¹)

12	Μη κραματο-ποιημένες και άλλες κραματο-ποιημένες ράβδοι εμπορίου και ελαφροί μορφοχάλυβες	7214 30 00, 7214 91 10, 7214 91 90, 7214 99 31, 7214 99 39, 7214 99 50, 7214 99 71, 7214 99 79, 7214 99 95, 7215 90 00, 7216 10 00, 7216 21 00, 7216 22 00, 7216 40 10, 7216 40 90, 7216 50 10, 7216 50 91, 7216 50 99, 7216 99 00, 7228 10 20, 7228 20 10, 7228 20 91, 7228 30 20, 7228 30 41, 7228 30 49, 7228 30 61, 7228 30 69, 7228 30 70, 7228 30 89, 7228 60 20, 7228 60 80, 7228 70 10, 7228 70 90, 7228 80 00	Κίνα	109 081,26	109 081,26	106 709,93	128 399,98	133 705,30	133 705,30	130 798,66	132 251,98	137 716,46	137 716,46	134 722,62	136 219,54	25 %	09,8861
			Ηνωμένο Βασίλειο	91 256,44	91 256,44	89 272,60	107 269,12	111 701,34	111 701,34	109 273,05	110 487,19	115 052,38	115 052,38	112 551,24	113 801,81	25 %	09,8985
			Τουρκία	65 582,60	65 582,60	64 156,89	97 010,41	101 018,76	101 018,76	98 822,70	99 920,73	104 049,32	104 049,32	101 787,38	102 918,35	25 %	09,8862
			Ρωσική Ομοσπονδία	60 883,89	60 883,89	59 560,32	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8863
			Ελβετία	48 810,77	48 810,77	47 749,66	62 348,55	64 924,71	64 924,71	63 513,31	64 219,01	66 872,46	66 872,46	65 418,71	66 145,58	25 %	09,8864
			Λευκορωσία	39 066,48	39 066,48	38 217,21	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8865
			Άλλες χώρες	49 635,42	49 635,42	48 556,39	64 249,10	66 907,49	66 907,49	65 452,98	66 180,24	68 914,69	68 914,69	67 416,67	68 165,61	25 %	(¹)
13	Ράβδοι οπλισμού σκυροδέματος	7214 20 00, 7214 99 10	Τουρκία	61 938,03	61 938,03	60 591,55	86 412,84	89 983,30	89 983,30	88 027,14	89 005,22	92 682,80	92 682,80	90 667,96	91 675,38	25 %	09,8866
			Ρωσική Ομοσπονδία	59 963,19	59 963,19	58 659,65	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8867
			Ουκρανία	30 321,98	30 321,98	29 662,81	40 229,55	41 891,78	41 891,78	40 981,09	41 436,43	43 148,53	43 148,53	42 210,52	42 679,53	25 %	09,8868
			Βοσνία και Ερζεγοβίνη	26 553,72	26 553,72	25 976,46	31 087,11	32 371,59	32 371,59	31 667,86	32 019,72	33 342,74	33 342,74	32 617,89	32 980,31	25 %	09,8869
			Δημοκρατία της Μολδαβίας	19 083,72	19 083,72	18 668,86	25 981,80	27 055,33	27 055,33	26 467,17	26 761,25	27 866,99	27 866,99	27 261,19	27 564,09	25 %	09,8870
			Άλλες χώρες	115 435,69	115 435,69	112 926,22	126 179,66	131 393,24	131 393,24	128 536,86	129 965,05	135 335,03	135 335,03	132 392,97	133 864,00	25 %	(¹)
14	Ράβδοι από ανοξείδωτο χάλυβα και ελαφροί μορφοχάλυβες	7222 11 11, 7222 11 19, 7222 11 81, 7222 11 89, 7222 19 10, 7222 19 90, 7222 20 11, 7222 20 19, 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81, 7222 20 89, 7222 30 51, 7222 30 91, 7222 30 97, 7222 40 10, 7222 40 50, 7222 40 90	Ινδία	29 368,19	29 368,19	28 729,75	29 048,97	30 249,23	30 249,23	29 591,64	29 920,44	31 156,71	31 156,71	30 479,39	30 818,05	25 %	09,8871
			Ηνωμένο Βασίλειο	4 291,80	4 291,80	4 198,50	4 245,15	4 420,56	4 420,56	4 324,46	4 372,51	4 553,17	4 553,17	4 454,19	4 503,68	25 %	09,8986
			Ελβετία	4 224,49	4 224,49	4 132,65	4 178,57	4 351,22	4 351,22	4 256,63	4 303,92	4 481,76	4 481,76	4 384,33	4 433,04	25 %	09,8872
			Ουκρανία	3 262,79	3 262,79	3 191,86	3 227,33	3 360,68	3 360,68	3 287,62	3 324,15	3 461,50	3 461,50	3 386,25	3 423,87	25 %	09,8873
			Άλλες χώρες	4 760,96	4 760,96	4 657,46	4 712,47	4 908,85	4 908,85	4 802,13	4 855,49	5 056,10	5 056,10	4 946,24	5 001,14	25 %	(¹)

15	Χονδρόσυρμα από ανοξείδωτο χάλυβα	7221 00 10, 7221 00 90	Ινδία	6 830,52	6 830,52	6 682,03	6 756,28	7 035,44	7 035,44	6 882,49	6 958,96	7 246,50	7 246,50	7 088,97	7 167,73	25 %	09,8876
			Ταϊβάν	4 404,05	4 404,05	4 308,31	4 356,18	4 536,17	4 536,17	4 437,56	4 486,86	4 672,26	4 672,26	4 570,68	4 621,47	25 %	09,8877
			Ηνωμένο Βασίλειο	3 538,16	3 538,16	3 461,24	3 499,70	3 644,30	3 644,30	3 565,08	3 604,69	3 753,63	3 753,63	3 672,03	3 712,83	25 %	09,8987
			Δημοκρατία της Κορέας	2 198,79	2 198,79	2 150,99	2 174,89	2 264,75	2 264,75	2 215,52	2 240,13	2 332,69	2 332,69	2 281,98	2 307,34	25 %	09,8878
			Κίνα	1 489,17	1 489,17	1 456,80	1 472,98	1 533,84	1 533,84	1 500,50	1 517,17	1 579,86	1 579,86	1 545,52	1 562,69	25 %	09,8879
			Ιαπωνία	1 477,87	1 477,87	1 445,74	1 461,81	1 522,21	1 522,21	1 489,12	1 505,66	1 567,87	1 567,87	1 533,79	1 550,83	25 %	09,8880
			Άλλες χώρες	735,02	735,02	719,04	733,05	766,43	766,43	749,76	758,10	789,39	789,39	772,34	780,81	25 %	(¹⁶)
16	Μη κραματοποιημένο και άλλο κραματοποιημένο χονδρόσυρμα	7213 10 00, 7213 20 00, 7213 91 10, 7213 91 20, 7213 91 41, 7213 91 49, 7213 91 70, 7213 91 90, 7213 99 10, 7213 99 90, 7227 10 00, 7227 20 00, 7227 90 10, 7227 90 50, 7227 90 95	Ηνωμένο Βασίλειο	140 152,62	140 152,62	137 105,82	167 756,86	174 688,36	174 688,36	170 890,78	172 789,57	179 929,01	179 929,01	176 017,51	177 973,26	25 %	09,8988
			Ουκρανία	98 057,92	98 057,92	95 926,23	112 798,35	117 459,03	117 459,03	114 905,57	116 182,30	120 982,80	120 982,80	118 352,74	119 667,77	25 %	09,8881
			Ελβετία	95 792,44	95 792,44	93 710,00	123 996,49	129 119,86	129 119,86	126 312,91	127 716,39	132 993,46	132 993,46	130 102,30	131 547,88	25 %	09,8882
			Ρωσική Ομοσπονδία	82 910,07	82 910,07	81 107,67	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8883
			Τουρκία	80 401,71	80 401,71	78 653,85	107 758,51	112 210,95	112 210,95	109 771,59	110 991,27	115 577,28	115 577,28	113 064,73	114 321,01	25 %	09,8884
			Λευκορωσία	65 740,76	65 740,76	64 311,61	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8885
			Δημοκρατία της Μολδαβίας	49 274,74	49 274,74	48 203,55	63 325,02	65 941,53	65 941,53	64 508,02	65 224,77	67 919,77	67 919,77	66 443,26	67 181,51	25 %	09,8886
			Άλλες χώρες	82 000,79	82 000,79	80 218,16	111 148,75	115 741,27	115 741,27	113 225,16	114 483,21	119 213,51	119 213,51	116 621,91	117 917,71	25 %	(¹⁷)
17	Είδη με καθορισμένη μορφή από σιδηροή από μη κραματοποιημένο χάλυβα	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90	Ουκρανία	28 955,05	28 955,05	28 325,59	28 640,32	29 823,70	29 823,70	29 175,36	29 499,53	30 718,41	30 718,41	30 050,62	30 384,52	25 %	09,8891
			Ηνωμένο Βασίλειο	25 154,41	25 154,41	24 607,58	24 880,99	25 909,04	25 909,04	25 345,80	25 627,42	26 686,32	26 686,32	26 106,18	26 396,25	25 %	09,8989
			Τουρκία	20 934,69	20 934,69	20 479,59	20 707,14	21 562,73	21 562,73	21 093,97	21 328,35	22 209,61	22 209,61	21 726,79	21 968,20	25 %	09,8892
			Δημοκρατία της Κορέας	4 878,93	4 878,93	4 772,87	4 825,90	5 025,30	5 025,30	4 916,05	4 970,68	5 176,06	5 176,06	5 063,54	5 119,80	25 %	09,8893
			Άλλες χώρες	11 481,79	11 481,79	11 232,18	11 357,01	11 826,28	11 826,28	11 569,19	11 697,73	12 181,07	12 181,07	11 916,26	12 048,66	25 %	(¹⁸)
18	Πιάσσοι πλατυσμένοι	7301 10 00	Κίνα	6 477,35	6 477,35	6 336,54	6 406,94	6 671,67	6 671,67	6 526,64	6 599,15	6 871,82	6 871,82	6 722,43	6 797,13	25 %	09,8901
			Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα	3 205,68	3 205,68	3 135,99	3 170,83	3 301,85	3 301,85	3 230,07	3 265,96	3 400,90	3 400,90	3 326,97	3 363,94	25 %	09,8902

			Ηνωμένο Βασίλειο	831,30	831,30	813,23	822,27	856,24	856,24	837,63	846,93	881,93	881,93	862,75	872,34	25 %	09,8990
			Άλλες χώρες	235,91	235,91	230,78	251,89	271,80	271,80	265,89	268,84	279,87	279,87	274,11	276,83	25 %	(¹⁹)
19	Σιδηροδρομικό υλικό	7302 10 22, 7302 10 28, 7302 10 40, 7302 10 50, 7302 40 00	Ηνωμένο Βασίλειο	3 989,09	3 989,09	3 902,37	4 676,40	4 869,62	4 869,62	4 763,76	4 816,69	5 015,71	5 015,71	4 906,68	4 961,19	25 %	09,8991
			Ρωσική Ομοσπονδία	1 448,72	1 448,72	1 417,23	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8906
			Τουρκία	1 176,71	1 176,71	1 151,13	1 424,86	1 483,74	1 483,74	1 451,48	1 467,61	1 528,25	1 528,25	1 495,03	1 511,64	25 %	09,8908
			Κίνα	1 042,28	1 042,28	1 019,62	1 378,30	1 435,25	1 435,25	1 404,05	1 419,65	1 478,31	1 478,31	1 446,17	1 462,24	25 %	09,8907
			Άλλες χώρες	1 078,85	1 078,85	1 055,39	1 161,13	1 209,11	1 209,11	1 182,82	1 195,97	1 245,38	1 245,38	1 218,31	1 231,85	25 %	(²⁰)
20	Σωλήνες αερίου	7306 30 41, 7306 30 49, 7306 30 72, 7306 30 77	Τουρκία	45 748,21	45 748,21	44 753,69	45 250,95	47 120,66	47 120,66	46 096,30	46 608,48	48 534,28	48 534,28	47 479,19	48 006,73	25 %	09,8911
			Ινδία	17 605,35	17 605,35	17 222,62	17 413,99	18 133,51	18 133,51	17 739,30	17 936,41	18 677,52	18 677,52	18 271,48	18 474,50	25 %	09,8912
			Βόρεια Μακεδονία	6 502,44	6 502,44	6 361,09	6 431,76	6 697,52	6 697,52	6 551,92	6 624,72	6 898,44	6 898,44	6 748,48	6 823,46	25 %	09,8913
			Ηνωμένο Βασίλειο	6 185,53	6 185,53	6 051,06	6 118,30	6 371,10	6 371,10	6 232,59	6 301,85	6 562,23	6 562,23	6 419,57	6 490,90	25 %	09,8992
			Άλλες χώρες	13 303,52	13 303,52	13 014,32	13 159,25	13 703,14	13 703,14	13 405,24	13 554,19	14 114,23	14 114,23	13 807,41	13 960,82	25 %	(²¹)
21	Σωλήνες κοίλης διατομής	7306 61 10, 7306 61 92, 7306 61 99	Τουρκία	70 099,15	70 099,15	68 575,25	90 057,78	93 778,84	93 778,84	91 740,17	92 759,51	96 592,21	96 592,21	94 492,38	95 542,30	25 %	09,8916
			Ηνωμένο Βασίλειο	42 117,25	42 117,25	41 201,66	48 031,84	50 016,45	50 016,45	48 929,14	49 472,79	51 516,94	51 516,94	50 397,01	50 956,98	25 %	09,8993
			Ρωσική Ομοσπονδία	23 863,04	23 863,04	23 344,27	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8917
			Βόρεια Μακεδονία	22 765,25	22 765,25	22 270,35	26 588,32	27 686,91	27 686,91	27 085,02	27 385,96	28 517,52	28 517,52	27 897,57	28 207,54	25 %	09,8918
			Ουκρανία	17 030,03	17 030,03	16 659,81	19 664,99	20 477,52	20 477,52	20 032,36	20 254,94	21 091,85	21 091,85	20 633,33	20 862,59	25 %	09,8919
			Ελβετία	14 319,90	14 319,90	14 008,60	14 697,47	15 304,75	15 304,75	14 972,04	15 138,40	15 763,90	15 763,90	15 421,20	15 592,55	25 %	09,8920
			Λευκορωσία	14 100,50	14 100,50	13 793,96	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8921
			Άλλες χώρες	16 035,94	16 035,94	15 687,33	18 898,37	19 680,57	19 680,57	19 252,73	19 466,65	20 270,98	20 270,98	19 830,35	20 050,64	25 %	(²²)

22	Σωλήνες και αγωγοί χωρίς συγκόλληση από ανοξείδωτο χάλυβα	7304 11 00, 7304 22 00, 7304 24 00, 7304 41 00, 7304 49 10, 7304 49 93, 7304 49 95, 7304 49 99	Ινδία	5 442,11	5 442,11	5 323,80	5 382,95	5 605,37	5 605,37	5 483,51	5 544,44	5 773,53	5 773,53	5 648,02	5 710,78	25 %	09,8926
			Ουκρανία	3 407,64	3 407,64	3 333,57	3 370,60	3 509,87	3 509,87	3 433,57	3 471,72	3 615,17	3 615,17	3 536,58	3 575,87	25 %	09,8927
			Ηνωμένο Βασίλειο	1 729,72	1 729,72	1 692,11	1 710,91	1 781,61	1 781,61	1 742,88	1 762,24	1 835,05	1 835,05	1 795,16	1 815,11	25 %	09,8994
			Δημοκρατία της Κορέας	1 071,22	1 071,22	1 047,93	1 059,58	1 103,36	1 103,36	1 079,37	1 091,36	1 136,46	1 136,46	1 111,75	1 124,10	25 %	09,8928
			Ιαπωνία	996,18	996,18	974,53	985,35	1 026,07	1 026,07	1 003,76	1 014,92	1 056,85	1 056,85	1 033,88	1 045,36	25 %	09,8929
			Κίνα	854,71	854,71	836,13	845,42	880,35	880,35	861,21	870,78	906,76	906,76	887,05	896,90	25 %	09,8931
			Άλλες χώρες	2 485,71	2 485,71	2 431,67	2 459,42	2 561,41	2 561,41	2 505,73	2 533,57	2 638,25	2 638,25	2 580,91	2 609,57	25 %	(⁹)
24	Άλλοι σωλήνες χωρίς συγκόλληση	7304 19 10, 7304 19 30, 7304 19 90, 7304 23 00, 7304 29 10, 7304 29 30, 7304 29 90, 7304 31 20, 7304 31 80, 7304 39 10, 7304 39 52, 7304 39 58, 7304 39 92, 7304 39 93, 7304 39 98, 7304 51 81, 7304 51 89, 7304 59 10, 7304 59 92, 7304 59 93, 7304 59 99, 7304 90 00	Κίνα	31 746,88	31 746,88	31 056,73	35 138,95	36 590,84	36 590,84	35 795,39	36 193,11	37 688,57	37 688,57	36 869,25	37 278,91	25 %	09,8936
			Ουκρανία	24 786,28	24 786,28	24 247,45	29 370,29	30 583,83	30 583,83	29 918,97	30 251,40	31 501,35	31 501,35	30 816,54	31 158,94	25 %	09,8937
			Λευκορωσία	13 261,51	13 261,51	12 973,22	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8938
			Ηνωμένο Βασίλειο	10 062,86	10 062,86	9 844,10	10 716,91	11 159,72	11 159,72	10 917,12	11 038,42	11 494,51	11 494,51	11 244,63	11 369,57	25 %	09,8995
			Ηνωμένες Πολιτείες	7 069,32	7 069,32	6 915,64	7 713,94	8 032,67	8 032,67	7 858,04	7 945,35	8 273,64	8 273,64	8 093,78	8 183,71	25 %	09,8940
			Άλλες χώρες	37 336,95	37 336,95	36 525,28	41 065,51	43 321,77	43 321,77	42 380,00	42 850,88	44 616,65	44 616,65	43 665,67	44 131,69	25 %	(⁹)
25.A	Μεγάλοι συγκολλημένοι σωλήνες	7305 11 00, 7305 12 00	Άλλες χώρες	111 953,87	111 953,87	109 520,09	110 738,79	115 315,30	115 315,30	112 808,45	114 061,88	118 774,75	118 774,75	116 192,73	117 483,73	25 %	(⁹)
25.B	Μεγάλοι συγκολλημένοι σωλήνες	7305 19 00, 7305 20 00, 7305 31 00, 7305 39 00, 7305 90 00	Τουρκία	9 842,08	9 842,08	9 628,12	13 668,52	14 233,28	14 233,28	13 923,86	14 078,57	14 660,28	14 660,28	14 341,58	14 500,93	25 %	09,8971
			Κίνα	6 657,70	6 657,70	6 512,97	7 736,73	8 056,40	8 056,40	7 881,26	7 968,83	8 298,09	8 298,09	8 117,70	8 207,89	25 %	09,8972
			Ρωσική Ομοσπονδία	6 610,11	6 610,11	6 466,41	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8973
			Ηνωμένο Βασίλειο	4 473,70	4 473,70	4 376,44	5 615,03	5 847,04	5 847,04	5 719,93	5 783,49	6 022,45	6 022,45	5 891,53	5 956,99	25 %	09,8996
			Δημοκρατία της Κορέας	2 620,00	2 620,00	2 563,05	2 645,14	2 754,43	2 754,43	2 694,55	2 724,49	2 837,06	2 837,06	2 775,39	2 806,23	25 %	09,8974
			Άλλες χώρες	6 076,79	6 076,79	5 944,69	6 225,60	6 485,38	6 485,38	6 344,39	6 414,89	6 679,92	6 679,92	6 534,79	6 607,31	25 %	(⁹)

26	Άλλοι συγκαλλημένοι σωλήνες	7306 11 10, 7306 11 90, 7306 19 10, 7306 19 90, 7306 21 00, 7306 29 00, 7306 30 11, 7306 30 19, 7306 30 80, 7306 40 20, 7306 40 80, 7306 50 20, 7306 50 80, 7306 69 10, 7306 69 90, 7306 90 00	Ελβετία	42 818,92	42 818,92	41 888,08	44 011,88	45 830,39	45 830,39	44 834,08	45 332,23	47 205,30	47 205,30	46 179,10	46 692,20	25 %	09,8946
			Τουρκία	32 772,41	32 772,41	32 059,97	34 857,41	36 297,67	36 297,67	35 508,59	35 903,13	37 386,60	37 386,60	36 573,85	36 980,23	25 %	09,8947
			Ηνωμένο Βασίλειο	10 166,27	10 166,27	9 945,26	10 644,57	11 084,39	11 084,39	10 843,42	10 963,90	11 416,92	11 416,92	11 168,73	11 292,82	25 %	09,8997
			Ταϊβάν	7 907,35	7 907,35	7 735,45	8 247,50	8 588,27	8 588,27	8 401,57	8 494,92	8 845,92	8 845,92	8 653,62	8 749,77	25 %	09,8950
			Κίνα	6 886,62	6 886,62	6 736,92	7 389,90	7 695,24	7 695,24	7 527,95	7 611,60	7 926,10	7 926,10	7 753,79	7 839,95	25 %	09,8949
			Ρωσική Ομοσπονδία	6 741,47	6 741,47	6 594,91	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8952
			Άλλες χώρες	21 951,80	21 951,80	21 474,59	22 697,85	23 640,36	23 640,36	23 126,44	23 383,40	24 349,53	24 349,53	23 820,35	24 084,87	25 %	(²)
27	Ράβδοι από μη κραματοποιημένο χαλύβδα ή από άλλα χαλυβοκράματα, που έχουν τελειωθεί εν μυχρώ	7215 10 00, 7215 50 11, 7215 50 19, 7215 50 80, 7228 10 90, 7228 20 99, 7228 50 20, 7228 50 40, 7228 50 61, 7228 50 69, 7228 50 80	Ρωσική Ομοσπονδία	78 539,32	78 539,32	76 831,94	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8956
			Ελβετία	18 320,25	18 320,25	17 921,98	38 599,05	40 193,91	40 193,91	39 320,13	39 757,02	41 399,73	41 399,73	40 499,73	40 949,73	25 %	09,8957
			Ηνωμένο Βασίλειο	13 700,68	13 700,68	13 402,84	23 285,77	24 247,91	24 247,91	23 720,78	23 984,34	24 975,34	24 975,34	24 432,40	24 703,87	25 %	09,8998
			Κίνα	13 225,35	13 225,35	12 937,85	24 633,45	25 651,27	25 651,27	25 093,64	25 372,46	26 420,81	26 420,81	25 846,45	26 133,63	25 %	09,8958
			Ουκρανία	10 774,36	10 774,36	10 540,13	27 802,46	28 951,22	28 951,22	28 321,85	28 636,54	29 819,76	29 819,76	29 171,51	29 495,63	25 %	09,8959
			Άλλες χώρες	10 215,52	10 215,52	9 993,44	28 881,11	30 074,44	30 074,44	29 420,65	29 747,54	30 976,67	30 976,67	30 303,27	30 639,97	25 %	(²)
28	Σύρμα από μη κραματοποιημένο χαλύβδα	7217 10 10, 7217 10 31, 7217 10 39, 7217 10 50, 7217 10 90, 7217 20 10, 7217 20 30, 7217 20 50, 7217 20 90, 7217 30 41, 7217 30 49, 7217 30 50, 7217 30 90, 7217 90 20, 7217 90 50, 7217 90 90	Λευκορωσία	59 572,65	59 572,65	58 277,59	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8961
			Κίνα	41 943,92	41 943,92	41 032,10	72 279,33	75 265,82	75 265,82	73 629,60	74 447,71	77 523,79	77 523,79	75 838,49	76 681,14	25 %	09,8962
			Ρωσική Ομοσπονδία	28 067,23	28 067,23	27 457,07	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	άνευ αντικειμένου	25 %	09,8963
			Τουρκία	22 626,68	22 626,68	22 134,80	47 034,60	48 978,01	48 978,01	47 913,27	48 445,64	50 447,35	50 447,35	49 350,67	49 899,01	25 %	09,8964
			Ουκρανία	18 051,77	18 051,77	17 659,34	35 470,40	36 936,00	36 936,00	36 133,04	36 534,52	38 044,08	38 044,08	37 217,03	37 630,55	25 %	09,8965
			Άλλες χώρες	31 324,59	31 324,59	30 643,62	45 019,53	47 088,72	47 088,72	46 065,05	46 576,89	48 499,60	48 499,60	47 452,34	47 972,43	25 %	(²)

- (¹) Από 1.7 έως 31.3: 09,8601.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8602.
Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*: 09,8572, για την Ινδία*: 09,8573, για τη Δημοκρατία της Κορέας*: 09,8574, για τη Σερβία*: 09,8575 και για το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8599. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (²) Από 1.7 έως 31.3: 09,8603.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8604.
Από 1.4 έως 30.6: για την Ινδία*, τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ουκρανία*, τη Βραζιλία*, τη Σερβία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8567. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (³) Από 1.7 έως 31.3: 09,8605.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8606.
Από 1.4 έως 30.6: για τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ισλαμική Δημοκρατία του Ιράν* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8568. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (⁴) Από 1.7 έως 31.3: 09,8607.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8608.
Από 1.4 έως 30.6: για τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Κίνα* και την Ταϊβάν*: 09,8569. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (⁵) Από 1.7 έως 31.3: 09,8609.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8610.
Από 1.4 έως 30.6: για την Ινδία*, τη Δημοκρατία της Κορέας* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8570. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (⁶) Από 1.7 έως 31.3: 09,8611.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8612.
Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*: 09,8581, για τη Δημοκρατία της Κορέας*: 09,8582, για την Ινδία*: 09,8583, για το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8584. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (⁷) Από 1.7 έως 31.3: 09,8613.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8614.
- (⁸) Από 1.7 έως 31.3: 09,8615.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8616.
Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ταϊβάν*, τη Σερβία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8576. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (⁹) Από 1.7 έως 31.3: 09,8617.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8618.
Από 1.4 έως 30.6: για την Ουκρανία*, τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ινδία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8577. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (¹⁰) Από 1.7 έως 31.3: 09,8619.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8620.
- (¹¹) Από 1.7 έως 31.3: 09,8621.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8622.
Από 1.4 έως 30.6: για τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ταϊβάν*, την Ινδία*, τη Νότια Αφρική*, τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής*, την Τουρκία* και τη Μαλαισία*: 09,8578. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (¹²) Από 1.7 έως 31.3: 09,8623.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8624.
Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, την Ινδία*, τη Νότια Αφρική*, την Ταϊβάν* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8591. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.
- (¹³) Από 1.7 έως 31.3: 09,8625.
Από 1.4 έως 30.6: 09,8626.
Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, την Τουρκία*, την Ελβετία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8592. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(¹⁴) Από 1.7 έως 31.3: 09,8627.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8628.

Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*, την Ουκρανία*, τη Βοσνία και Ερζεγοβίνη* και τη Μολδαβία*: 09,8593. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(¹⁵) Από 1.7 έως 31.3: 09,8629.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8630.

Από 1.4 έως 30.6: για την Ινδία*, την Ελβετία*, την Ουκρανία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8594. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(¹⁶) Από 1.7 έως 31.3: 09,8631.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8632.

Από 1.4 έως 30.6: για την Ινδία*, την Ταϊβάν*, τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Κίνα*, την Ιαπωνία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8595. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(¹⁷) Από 1.7 έως 31.3: 09,8633.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8634.

(¹⁸) Από 1.7 έως 31.3: 09,8635.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8636.

Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*, την Ουκρανία*, τη Δημοκρατία της Κορέας* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8579. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(¹⁹) Από 1.7 έως 31.3: 09,8637.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8638.

Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8580. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²⁰) Από 1.7 έως 31.3: 09,8639.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8640.

Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, την Τουρκία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8585. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²¹) Από 1.7 έως 31.3: 09,8641.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8642.

(²²) Από 1.7 έως 31.3: 09,8643.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8644.

Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*, την Ουκρανία*, τη Βόρεια Μακεδονία*, την Ελβετία* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8596. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²³) Από 1.7 έως 31.3: 09,8645.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8646.

Από 1.4 έως 30.6: για την Ινδία*, την Ουκρανία*, τη Δημοκρατία της Κορέας*, την Ιαπωνία*, την Κίνα* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8597. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²⁴) Από 1.7 έως 31.3: 09,8647.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8648.

Από 1.4 έως 30.6: για την Κίνα*, την Ουκρανία*, τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8586. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²⁵) Από 1.7 έως 31.3: 09,8657.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8658.

(²⁶) Από 1.7 έως 31.3: 09,8659.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8660.

Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*, την Κίνα*, τη Δημοκρατία της Κορέας* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8587. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

(²⁷) Από 1.7 έως 31.3: 09,8651.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8652.

Από 1.4 έως 30.6: για την Ελβετία*, την Τουρκία*, την Ταϊβάν*, την Κίνα* και το Ηνωμένο Βασίλειο*: 09,8588. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοστώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

⁽²⁸⁾ Από 1.7 έως 31.3: 09,8653.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8654.

⁽²⁹⁾ Από 1.7 έως 31.3: 09,8655.

Από 1.4 έως 30.6: 09,8656.

Από 1.4 έως 30.6: για την Τουρκία*, την Ουκρανία* και την Κίνα*: 09,8598. *Σε περίπτωση εξάντλησης των ειδικών ποσοτώσεων τους σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 5.

IV.2 – Όγκοι συνολικών και εναπομενουσών δασμολογικών ποσοτώσεων ανά τρίμηνο

Αριθμός προϊόντος	Κατανομή ανά χώρα (κατά περίπτωση)	Έτος 1				Έτος 2				Έτος 3			
		Από 1.7.2021 έως 30.9.2021	Από 1.10.2021 έως 31.12.2021	Από 1.1.2022 έως 31.3.2022	Από 1.4.2022 έως 30.6.2022	Από 1.7.2022 έως 30.9.2022	Από 1.10.2022 έως 31.12.2022	Από 1.1.2023 έως 31.3.2023	Από 1.4.2023 έως 30.6.2023	Από 1.7.2023 έως 30.9.2023	Από 1.10.2023 έως 31.12.2023	Από 1.1.2024 έως 31.3.2024	Από 1.4.2024 έως 30.6.2024
		Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)	Όγκος δασμολογικής ποσόστωσης (τόνοι καθαρού βάρους)
1	Άλλες χώρες	1 020 975,90	1 020 975,90	998 780,77	1 120 627,94	1 166 931,42	1 166 931,42	1 141 563,34	1 154 247,38	1 201 939,35	1 201 939,35	1 175 810,26	1 188 874,80
2	Άλλες χώρες	265 739,79	265 739,79	259 962,84	263 318,03	274 436,99	274 436,99	268 470,97	271 453,98	282 668,06	282 668,06	276 531,20	279 595,58
3A	Άλλες χώρες	757,52	757,52	741,05	777,65	809,79	809,79	792,18	800,98	834,08	834,08	815,95	825,01
3B	Άλλες χώρες	6 343,40	6 343,40	6 205,50	7 898,74	8 225,11	8 225,11	8 046,30	8 135,71	8 471,86	8 471,86	8 287,69	8 379,78
4A	Άλλες χώρες	439 629,02	439 629,02	430 071,87	435 187,30	453 341,17	453 341,17	443 485,93	448 413,55	466 939,93	466 939,93	456 794,90	461 864,50
4B	Άλλες χώρες	99 301,05	99 301,05	97 142,33	98 535,77	102 767,99	102 767,99	100 533,90	101 650,95	105 849,65	105 849,65	103 554,03	104 699,12
5	Άλλες χώρες	39 845,48	39 845,48	38 979,27	39 412,50	41 041,04	41 041,04	40 148,84	40 594,94	42 272,27	42 272,27	41 353,31	41 812,79
6	Άλλες χώρες	34 348,50	34 348,50	33 601,80	33 975,69	35 379,80	35 379,80	34 610,67	34 995,23	36 441,19	36 441,19	35 649,00	36 045,09

7	Άλλες χώρες	304 534,67	304 534,67	297 914,36	317 122,78	330 246,89	330 246,89	323 067,60	326 657,25	340 154,11	340 154,11	332 760,17	336 456,78
8	Άλλες χώρες	95 423,22	95 423,22	93 348,80	98 429,19	104 566,77	104 566,77	102 293,58	103 430,17	107 686,09	107 686,09	105 415,22	106 515,59
9	Άλλες χώρες	48 986,92	48 986,92	47 921,98	48 454,45	50 456,53	50 456,53	49 359,64	49 908,08	51 970,22	51 970,22	50 840,43	51 405,33
10	Άλλες χώρες	964,37	964,37	943,41	953,89	993,30	993,30	971,71	982,51	1 023,10	1 023,10	1 000,86	1 011,98
12	Άλλες χώρες	49 635,42	49 635,42	48 556,39	64 249,10	66 907,49	66 907,49	65 452,98	66 180,24	68 914,69	68 914,69	67 416,67	68 165,61
13	Άλλες χώρες	115 435,69	115 435,69	112 926,22	126 179,66	131 393,24	131 393,24	128 536,86	129 965,05	135 335,03	135 335,03	132 392,97	133 864,00
14	Άλλες χώρες	4 760,96	4 760,96	4 657,46	4 712,47	4 908,85	4 908,85	4 802,13	4 855,49	5 056,10	5 056,10	4 946,24	5 001,14
15	Άλλες χώρες	735,02	735,02	719,04	733,05	766,43	766,43	749,76	758,10	789,39	789,39	772,34	780,81
16	Άλλες χώρες	82 000,79	82 000,79	80 218,16	111 148,75	115 741,27	115 741,27	113 225,16	114 483,21	119 213,51	119 213,51	116 621,91	117 917,71
17	Άλλες χώρες	11 481,79	11 481,79	11 232,18	11 357,01	11 826,28	11 826,28	11 569,19	11 697,73	12 181,07	12 181,07	11 916,26	12 048,66
18	Άλλες χώρες	235,91	235,91	230,78	251,89	271,80	271,80	265,89	268,84	279,87	279,87	274,11	276,83
19	Άλλες χώρες	1 078,85	1 078,85	1 055,39	1 161,13	1 209,11	1 209,11	1 182,82	1 195,97	1 245,38	1 245,38	1 218,31	1 231,85
20	Άλλες χώρες	13 303,52	13 303,52	13 014,32	13 159,25	13 703,14	13 703,14	13 405,24	13 554,19	14 114,23	14 114,23	13 807,41	13 960,82
21	Άλλες χώρες	16 035,94	16 035,94	15 687,33	18 898,37	19 680,57	19 680,57	19 252,73	19 466,65	20 270,98	20 270,98	19 830,35	20 050,64
22	Άλλες χώρες	2 485,71	2 485,71	2 431,67	2 459,42	2 561,41	2 561,41	2 505,73	2 533,57	2 638,25	2 638,25	2 580,91	2 609,57

24	Άλλες χώρες	37 336,95	37 336,95	36 525,28	41 065,51	43 321,77	43 321,77	42 380,00	42 850,88	44 616,65	44 616,65	43 665,67	44 131,69
25A	Άλλες χώρες	111 953,87	111 953,87	109 520,09	110 738,79	115 315,30	115 315,30	112 808,45	114 061,88	118 774,75	118 774,75	116 192,73	117 483,73
25B	Άλλες χώρες	6 076,79	6 076,79	5 944,69	6 225,60	6 485,38	6 485,38	6 344,39	6 414,89	6 679,92	6 679,92	6 534,79	6 607,31
26	Άλλες χώρες	21 951,80	21 951,80	21 474,59	22 697,85	23 640,36	23 640,36	23 126,44	23 383,40	24 349,53	24 349,53	23 820,35	24 084,87
27	Άλλες χώρες	10 215,52	10 215,52	9 993,44	28 881,11	30 074,44	30 074,44	29 420,65	29 747,54	30 976,67	30 976,67	30 303,27	30 639,97
28	Άλλες χώρες	31 324,59	31 324,59	30 643,62	45 019,53	47 088,72	47 088,72	46 065,05	46 576,89	48 499,60	48 499,60	47 452,34	47 972,43

IV.3 – Μέγιστος όγκος εναπομένουσας ποσόστωσης που είναι προσβάσιμος τα τελευταία τρίμηνα σε χώρες με ειδική ανά χώρα ποσόστωση

Κατηγορία προϊόντων	Νέες κατανεμημένες ποσοστώσεις σε τόνους		
	Από 1.4.2022 έως 30.6.2022	Από 1.4.2023 έως 30.6.2023	Από 1.4.2024 έως 30.6.2024
1	Ειδικό καθεστώς	Ειδικό καθεστώς	Ειδικό καθεστώς
2	263 318,03	271 453,98	279 595,58
3.A	777,65	800,98	825,01
3.B	7 898,74	8 135,71	8 379,78
4.A	435 187,30	448 413,55	461 864,50
4.B	Ειδικό καθεστώς	Ειδικό καθεστώς	Ειδικό καθεστώς
5	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο
6	33 975,69	34 995,23	36 045,09
7	317 122,78	326 657,25	336 456,78
8	Άνευ αντικειμένου	Άνευ αντικειμένου	Άνευ αντικειμένου
9	48 454,45	49 908,08	51 405,33
10	286,17	294,75	303,59
12	38 549,46	39 708,14	40 899,37
13	32 806,71	33 790,91	34 804,64
14	2 591,86	2 670,52	2 750,63
15	542,46	560,99	577,80
16	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο
17	11 357,01	11 697,73	12 048,66
18	251,89	268,84	276,83
19	1 161,13	1 195,97	1 231,85
20	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο
21	3 968,66	4 088,00	4 210,63
22	1 992,13	2 052,19	2 113,75
24	41 065,51	42 850,88	44 131,69
25.A	Άνευ αντικειμένου	Άνευ αντικειμένου	Άνευ αντικειμένου
25.B	6 225,60	6 414,89	6 607,31
26	22 697,85	23 383,40	24 084,87
27	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο	Καμία πρόσβαση στην εναπομένουσα ποσόστωση κατά το τέταρτο τρίμηνο
28	31 963,87	33 069,59	34 060,42»

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2022/665 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 21ης Απριλίου 2022

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένους ειδικούς περιορισμούς στις οικονομικές και χρηματοδοτικές σχέσεις με το Ιράκ

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 του Συμβουλίου, της 7ης Ιουλίου 2003, σχετικά με ορισμένους ειδικούς περιορισμούς στις οικονομικές και χρηματοδοτικές σχέσεις με το Ιράκ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2465/96 ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 11 στοιχείο β),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Τα παραρτήματα III και IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 περιλαμβάνουν κατάλογο φυσικών και νομικών προσώπων, φορέων ή οντοτήτων που συνδέονται με το καθεστώς του πρώην προέδρου Σαντάμ Χουσεΐν και υπόκεινται σε δέσμευση περιουσιακών στοιχείων.
- (2) Στις 18 Απριλίου 2022, η Επιτροπή Κυρώσεων του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών αποφάσισε να αφαιρέσει δύο φυσικά πρόσωπα και μία οντότητα από τον κατάλογο των προσώπων και οντοτήτων που αφορά η δέσμευση περιουσιακών στοιχείων.
- (3) Κατά συνέπεια, τα παραρτήματα III και IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 θα πρέπει να τροποποιηθούν αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα I του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Το παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022

Για την Επιτροπή
Εξ ονόματος της Προέδρου
Γενικός Διευθυντής
Γενική Διεύθυνση Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας,
Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών και Ένωσης
Κεφαλαιαγορών

⁽¹⁾ ΕΕ L 169 της 8.7.2003, σ. 6.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Στο παράρτημα III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 του Συμβουλίου, διαγράφεται η ακόλουθη καταχώριση:

- «3. Rasheed Bank [άλλως: α) Al-Rashid Bank, β) Al Rashid Bank, γ) Al-Rasheed Bank]· P.O. Box 7177, Haifa Street, Baghdad, Iraq, or Al Masarif Street, Baghdad, Iraq.»
-

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Στο παράρτημα IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1210/2003 του Συμβουλίου, διαγράφονται οι ακόλουθες καταχωρίσεις:

- «72. Asil Sami Mohammad Madhi Tabrah (άλλως Asil Tabra). Ημερομηνία γέννησης: 6 Ιουνίου 1964. Τόπος γέννησης: Ιράκ. Υπηκοότητα: Ιρακινή»
- «75. Maki Mustafa Hamudat [άλλως α) Maki Hamudat, β) Mackie Hmodat, γ) General Maki Al-Hamadat, δ) Macki Hamoudat Mustafa]. Ημερομηνία γέννησης: περίπου 1934. Διεύθυνση: Mosul, Iraq. Υπηκοότητα: Ιρακινή»
-

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2022/666 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 12ης Απριλίου 2022

για τον διορισμό δύο τακτικών μελών και πέντε αναπληρωματικών μελών στην Επιτροπή των Περιφερειών, κατόπιν προτάσεως της Πορτογαλικής Δημοκρατίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 305,

Έχοντας υπόψη την απόφαση (ΕΕ) 2019/852 του Συμβουλίου, της 21ης Μαΐου 2019, για τον καθορισμό της σύνθεσης της Επιτροπής των Περιφερειών ⁽¹⁾,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της πορτογαλικής κυβέρνησης,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 300 παράγραφος 3 της Συνθήκης, η Επιτροπή των Περιφερειών απαρτίζεται από αντιπροσώπους των οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης και περιφερειακής διοίκησης, οι οποίοι είτε είναι εκλεγμένα μέλη οργανισμού τοπικής αυτοδιοίκησης ή περιφερειακής διοίκησης είτε ευθύνονται πολιτικώς έναντι εκλεγμένης συνέλευσης.
- (2) Στις 20 Ιανουαρίου 2020, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΕΕ) 2020/102 ⁽²⁾ για τον διορισμό των τακτικών και αναπληρωματικών μελών της Επιτροπής των Περιφερειών για την περίοδο από την 26η Ιανουαρίου 2020 έως τις 25 Ιανουαρίου 2025.
- (3) Δύο θέσεις τακτικών μελών στην Επιτροπή των Περιφερειών έμειναν κενές λόγω της λήξης της εθνικής εντολής βάσει της οποίας ο κ. Fernando Medina Maciel ALMEIDA CORREIA και ο κ. José Maria DA CUNHA COSTA προτάθηκαν για διορισμό.
- (4) Τέσσερις θέσεις αναπληρωματικών μελών στην Επιτροπή των Περιφερειών έμειναν κενές λόγω της λήξης της εθνικής εντολής βάσει της οποίας ο κ. Pedro Miguel AMARO DE BETTENCOURT CALADO, ο κ. Rui Miguel DA SILVA ANDRÉ, ο κ. Luís Manuel DOS SANTOS CORREIA και ο κ. Paulo Jorge FRAZÃO BATISTA DOS SANTOS προτάθηκαν για διορισμό.
- (5) Μία θέση αναπληρωματικού μέλους θα μείνει κενή μετά τον διορισμό του κ. Luís Miguel CORREIA ANTUNES ως τακτικού μέλους της Επιτροπής των Περιφερειών.
- (6) Η πορτογαλική κυβέρνηση πρότεινε τους ακόλουθους αντιπροσώπους οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης που είναι εκλεγμένα μέλη οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης ως τακτικά μέλη της Επιτροπής των Περιφερειών για το εναπομένον διάστημα της τρέχουσας θητείας, ήτοι έως τις 25 Ιανουαρίου 2025: τον κ. Luís Miguel CORREIA ANTUNES, *Presidente da Câmara Municipal da Lousã* (Δήμαρχο Lousã), και τον κ. José Manuel PEREIRA RIBEIRO, *Presidente da Câmara Municipal de Valongo* (Δήμαρχο Valongo).
- (7) Η πορτογαλική κυβέρνηση πρότεινε τους ακόλουθους αντιπροσώπους οργανισμών περιφερειακής διοίκησης ή τοπικής αυτοδιοίκησης που είναι εκλεγμένα μέλη οργανισμών περιφερειακής διοίκησης ή τοπικής αυτοδιοίκησης ως αναπληρωματικά μέλη της Επιτροπής των Περιφερειών για το εναπομένον διάστημα της τρέχουσας θητείας, ήτοι έως τις 25 Ιανουαρίου 2025: τον κ. Pedro Alexandre ANTUNES FAUSTINO PIMPÃO DOS SANTOS, *Presidente da Câmara Municipal de Pombal* (Δήμαρχο Pombal), τον κ. Rogério Conceição BACALHAU COELHO, *Presidente da Câmara Municipal de Faro* (Δήμαρχο Faro), τον κ. Gonçalo Nuno BÉRTOLO GORDALINA LOPES, *Presidente da Câmara Municipal de Leiria* (Δήμαρχο Leiria), τον κ. Rogério DE ANDRADE GOUVEIA, *Secretário Regional das Finanças do Governo Regional da Madeira* (Υπουργό Οικονομικών της Περιφερειακής κυβέρνησης της Madeira), και τον κ. Luís Carlos PITEIRA DIAS, *Presidente da Câmara Municipal de Vendas Novas* (Δήμαρχο Vendas Novas),

⁽¹⁾ ΕΕ L 139 της 27.5.2019, σ. 13.

⁽²⁾ Απόφαση (ΕΕ) 2020/102 του Συμβουλίου, της 20ής Ιανουαρίου 2020, για τον διορισμό των τακτικών και αναπληρωματικών μελών της Επιτροπής των Περιφερειών για την περίοδο από 26 Ιανουαρίου 2020 έως 25 Ιανουαρίου 2025 (ΕΕ L 20 της 24.1.2020, σ. 2).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Διορίζονται στην Επιτροπή των Περιφερειών οι ακόλουθοι αντιπρόσωποι οργάνισμών τοπικής αυτοδιοίκησης ή περιφερειακής διοίκησης που είναι εκλεγμένα μέλη για το εναπομένον διάστημα της τρέχουσας θητείας, ήτοι έως τις 25 Ιανουαρίου 2025:

α) ως τακτικά μέλη:

- ο κ. Luís Miguel CORREIA ANTUNES, *Presidente da Câmara Municipal da Lousã* (Δήμαρχος Lousã),
- ο κ. José Manuel PEREIRA RIBEIRO, *Presidente da Câmara Municipal de Valongo* (Δήμαρχος Valongo),

και

β) ως αναπληρωματικά μέλη:

- ο κ. Pedro Alexandre ANTUNES FAUSTINO PIMPÃO DOS SANTOS, *Presidente da Câmara Municipal de Pombal* (Δήμαρχος Pombal),
- ο κ. Rogério Conceição BACALHAU COELHO, *Presidente da Câmara Municipal de Faro* (Δήμαρχος Faro),
- ο κ. Gonçalo Nuno BÉRTOLO GORDALINA LOPES, *Presidente da Câmara Municipal de Leiria* (Δήμαρχος Leiria),
- ο κ. Rogério DE ANDRADE GOUVEIA, *Secretário Regional das Finanças do Governo Regional da Madeira* (Υπουργός Οικονομικών της Περιφερειακής κυβέρνησης της Madeira),
- ο κ. Luís Carlos PITEIRA DIAS, *Presidente da Câmara Municipal de Vendas Novas* (Δήμαρχος Vendas Novas).

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Λουξεμβούργο, 12 Απριλίου 2022.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

C. BEAUNE

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2022/667 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 21ης Απριλίου 2022

σχετικά με μέτρο συνδρομής υπό μορφή γενικού προγράμματος για τη στήριξη της Αφρικανικής Ένωσης
στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη για την περίοδο 2022-2024

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 28 παράγραφος 1 και το άρθρο 41 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 του Συμβουλίου ⁽¹⁾, θεσπίστηκε Ευρωπαϊκός Μηχανισμός για την Ειρήνη (ΕΜΕ) για τη χρηματοδότηση από τα κράτη μέλη δράσεων της Ένωσης στο πλαίσιο της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας για τη διατήρηση της ειρήνης, την πρόληψη των συγκρούσεων και την ενίσχυση της διεθνούς ασφαλείας, σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 2 στοιχείο γ) της Συνθήκης. Ειδικότερα, δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 2 δεύτερο εδάφιο σημείο ii) της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, ο ΕΜΕ μπορεί να χρηματοδοτεί μέτρα συνδρομής για την υποστήριξη των στρατιωτικών πτυχών των επιχειρήσεων υποστήριξης της ειρήνης υπό την ηγεσία περιφερειακών ή διεθνών οργανισμών.
- (2) Τα μέτρα συνδρομής δυνάμει του ΕΜΕ μπορεί να λαμβάνουν τη μορφή ειδικού μέτρου ή γενικού προγράμματος υποστήριξης με συγκεκριμένη γεωγραφική ή θεματική επικέντρωση.
- (3) Το Συμβούλιο αναγνωρίζει τη συνεχιζόμενη στρατηγική σημασία της εταιρικής σχέσης Αφρικής-ΕΕ για την ειρήνη και την ασφάλεια, στο πλαίσιο της κοινής στρατηγικής Αφρικής-ΕΕ, ιδίως το πλαίσιο συνεργασίας που θεσπίστηκε με το μέσο στήριξης της ειρήνης στην Αφρική (ΜΣΕΑ) και τον ηγετικό ρόλο της Αφρικανικής Ένωσης (ΑΕ) στη διατήρηση της ειρήνης και της ασφαλείας στην αφρικανική ήπειρο, όπως προσδιορίζεται στο άρθρο 16 του πρωτοκόλλου σχετικά με τη σύσταση του Συμβουλίου Ειρήνης και Ασφάλειας της ΑΕ. Το Συμβούλιο παραμένει προσηλωμένο στην ανάπτυξη των ικανοτήτων της ΑΕ στον τομέα αυτόν, παρέχοντας βοήθεια στις υπό αφρικανική ηγεσία επιχειρήσεις υποστήριξης της ειρήνης και ενισχύοντας την Αφρικανική Αρχιτεκτονική Ειρήνης και Ασφάλειας ώστε να καταστεί πλήρως λειτουργική, σύμφωνα με το μνημόνιο συμφωνίας μεταξύ της Αφρικανικής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ειρήνη, την ασφάλεια και τη διακυβέρνηση, της 23ης Μαΐου 2018, καθώς και στη διατήρηση καθιερωμένων μηχανισμών συνεργασίας, ιδίως μιας ολοκληρωμένης προσέγγισης που βασίζεται στην εταιρική σχέση, τη διαβούλευση και τον ενισχυμένο στρατηγικό συντονισμό.
- (4) Η ομαλή μετάβαση της στήριξης της Ένωσης από το ΜΣΕΑ στον ΕΜΕ διασφαλίστηκε με τη θέσπιση ενός μέτρου συνδρομής υπό μορφή γενικού προγράμματος για την υποστήριξη της ΑΕ, που κάλυψε το δεύτερο εξάμηνο του 2021 ⁽²⁾. Το εν λόγω γενικό πρόγραμμα που κάλυψε το δεύτερο εξάμηνο του 2021 θα πρέπει να ακολουθηθεί από πολυετές γενικό πρόγραμμα για τη στήριξη της ΑΕ κατά την περίοδο 2022-2024, το οποίο θα επιτρέπει τη συνεχή παροχή αξιόπιστης και προβλεψίμης χρηματοδότησης σε επιχειρήσεις υποστήριξης της ειρήνης υπό αφρικανική ηγεσία που έχουν λάβει εντολή ή εξουσιοδότηση από το Συμβούλιο Ειρήνης και Ασφάλειας της ΑΕ, ενώ παράλληλα θα εξασφαλίζει την ευελιξία που απαιτείται για την αποτελεσματική και αποδοτική αντίδραση στις εξελίξεις των συγκρούσεων στην αφρικανική ήπειρο. Αναμένεται ότι οι δράσεις στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής θα μπορούσαν να υλοποιηθούν από οντότητες που διαθέτουν πείρα στην υλοποίηση δράσεων στο πλαίσιο του ΜΣΕΑ και στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής υπό μορφή γενικού προγράμματος για την υποστήριξη της ΑΕ στο πλαίσιο του ΕΜΕ που κάλυψε το δεύτερο εξάμηνο του 2021.

⁽¹⁾ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 του Συμβουλίου, της 22ας Μαρτίου 2021, για τη θέσπιση Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη, και για την κατάργηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/528 (ΕΕ L 102 της 24.3.2021, σ. 14).

⁽²⁾ Απόφαση (ΕΕ) 2021/1210 του Συμβουλίου, της 22ας Ιουλίου 2021, σχετικά με μέτρο συνδρομής υπό μορφή γενικού προγράμματος για τη στήριξη της Αφρικανικής Ένωσης στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη το 2021 (ΕΕ L 263 της 23.7.2021, σ. 7).

- (5) Με επιστολή της 1ης Ιουλίου 2021 προς τον ύπατο εκπρόσωπο της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας, η ΑΕ ζήτησε από την Ένωση να παρέχει συνεχιζόμενη στήριξη από την 1η Ιουλίου 2021 σε επιχειρήσεις υποστήριξης της ειρήνης υπό αφρικανική ηγεσία που έχουν λάβει εντολή ή εξουσιοδότηση από το Συμβούλιο Ειρήνης και Ασφάλειας της ΑΕ.
- (6) Τα μέτρα συνδρομής πρέπει να υλοποιηθούν λαμβανομένων υπόψη των αρχών και απαιτήσεων που ορίζονται στην απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 και σύμφωνα με τους κανόνες για την εκτέλεση των εσόδων και δαπανών που χρηματοδοτούνται μέσω του ΕΜΕ.
- (7) Το Συμβούλιο επιβεβαιώνει την αποφασιστικότητά του να προστατεύσει, να προωθήσει και να πραγματοποιήσει τα ανθρώπινα δικαιώματα, τις θεμελιώδεις ελευθερίες και τις δημοκρατικές αρχές και να ενισχύσει το κράτος δικαίου και τη χρηστή διακυβέρνηση σύμφωνα με τον Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου και το διεθνές δίκαιο, ιδίως τα διεθνή ανθρώπινα δικαιώματα και το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Θέσπιση, στόχοι, πεδίο εφαρμογής και διάρκεια

1. Θεσπίζεται μέτρο συνδρομής υπό τη μορφή γενικού προγράμματος για την υποστήριξη της Αφρικανικής Ένωσης (ΑΕ), το οποίο θα χρηματοδοτείται από τον Ευρωπαϊκό Μηχανισμό για την Ειρήνη (ΕΜΕ) («μέτρο συνδρομής»). Το μέτρο συνδρομής χρηματοδοτεί δράσεις εγκεκριμένες από την Επιτροπή Πολιτικής και Ασφάλειας (ΕΠΑ) έως τις 31 Δεκεμβρίου 2024.
2. Γενικός στόχος του μέτρου συνδρομής είναι η μείωση της συχνότητας, της διάρκειας και της έντασης των βίαιων συγκρούσεων στην Αφρική και η ενίσχυση του ρόλου της ΑΕ όσον αφορά την ειρήνη και την ασφάλεια στην αφρικανική ήπειρο. Ειδικός στόχος του μέτρου συνδρομής είναι η βελτίωση της διαχείρισης των συγκρούσεων μέσω της ανάπτυξης στρατιωτικών συνιστωσών των επιχειρήσεων στήριξης της ειρήνης από την Επιτροπή της ΑΕ και από αφρικανικούς περιφερειακούς οργανισμούς.
3. Για την επίτευξη των στόχων που ορίζονται στην παράγραφο 2 του παρόντος άρθρου, το μέτρο συνδρομής χρηματοδοτεί τις στρατιωτικές πτυχές των επιχειρήσεων υποστήριξης της ειρήνης υπό αφρικανική ηγεσία που έχουν λάβει εντολή ή εξουσιοδότηση από το Συμβούλιο Ειρήνης και Ασφάλειας της ΑΕ, στις οποίες συμπεριλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, οι ακόλουθες δραστηριότητες:
 - α) κάλυψη των δαπανών προσωπικού (κατά ενδεικτικό ποσοστό 40 % του συνολικού ποσού δημοσιονομικής αναφοράς), όπως ημερήσιες αποζημιώσεις και αποζημιώσεις για το στρατιωτικό προσωπικό, ημερήσιες αποζημιώσεις αποστολής για στρατιωτικούς αξιωματούχους στο στρατηγείο της αποστολής, επιχειρήσεις εκκένωσης ατυχημάτων, αποζημίωση θανάτου και αναπηρίας, μερίδες τροφίμων, έξοδα μεταφοράς και μετακίνησης και εκπαίδευση στρατιωτικού προσωπικού·
 - β) παροχή και αναβάθμιση εξοπλισμού και παροχή υπηρεσιών (κατά ενδεικτικό ποσοστό 35 % του συνολικού ποσού δημοσιονομικής αναφοράς), όπως ατομικός εξοπλισμός στρατιωτών, ιατρικά αναλώσιμα, οχήματα, καύσιμα και συντήρηση οχημάτων, συσκευές και υπηρεσίες επικοινωνιών, τεχνολογία και υπηρεσίες ΤΠ, υποδομές και υπηρεσίες διοίκησης και ελέγχου και λοιπός εξοπλισμός με εξαίρεση τον εξοπλισμό ή τις πλατφόρμες που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 3 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509·
 - γ) υλοποίηση έργων (κατά ενδεικτικό ποσοστό 25 % του συνολικού ποσού δημοσιονομικής αναφοράς), όπως η κατασκευή και αποκατάσταση στρατώνων, εκπαιδευτικών εγκαταστάσεων και ιατρικών εγκαταστάσεων.
4. Η διάρκεια του μέτρου συνδρομής είναι 72 μήνες από την 1η Ιανουαρίου 2022.

Άρθρο 2

Έγκριση της στήριξης για δράσεις στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής

1. Σύμφωνα με το άρθρο 59 παράγραφος 7 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, της στήριξης για οποιαδήποτε δράση στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής προηγείται αίτημα της Επιτροπής της ΑΕ, ως δικαιούχου του μέτρου συνδρομής («δικαιούχος»).

2. Μετά το αίτημα που αναφέρεται στην παράγραφο 1 του παρόντος άρθρου, ο ύπατος εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας («ύπατος εκπρόσωπος»), κατόπιν διαβούλευσης με τον διευθυντή μέτρων συνδρομής που διορίζεται δυνάμει της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 («διευθυντής μέτρων συνδρομής») όσον αφορά θέματα δημοσιονομικής εκτέλεσης, υποβάλλει προς εξέταση και έγκριση από την ΕΠΑ σύσταση, στην οποία περιγράφονται η προτεινόμενη στήριξη, συμπεριλαμβανομένων του προϋπολογισμού της, η οντότητα ή οι οντότητες οι οποίες επιλέγονται μεταξύ εκείνων που απαριθμούνται στο άρθρο 5 παράγραφος 2 της παρούσας απόφασης και οι οποίες πρόκειται να εφαρμόσουν την προτεινόμενη στήριξη και παρατηρήσεις σχετικά με την ευαισθησία στο θέμα των συγκρούσεων και αναλύσεις κινδύνου, καθώς και μέτρα παρακολούθησης και ελέγχου όπως αναφέρονται στο άρθρο 6 της παρούσας απόφασης, όπως απαιτείται.

Άρθρο 3

Χρηματοδοτικές ρυθμίσεις

1. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς που προορίζεται να καλύψει τις δαπάνες που σχετίζονται με το μέτρο συνδρομής ανέρχεται σε 600 000 000 EUR.
2. Η διαχείριση όλων των δαπανών γίνεται σύμφωνα με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 και με τους κανόνες για την εκτέλεση των εσόδων και δαπανών που χρηματοδοτείται μέσω του ΕΜΕ.

Άρθρο 4

Ρυθμίσεις με τον δικαιούχο

1. Ο ύπατος εκπρόσωπος προβαίνει στις αναγκαίες ρυθμίσεις με τον δικαιούχο, προκειμένου να διασφαλίσει τη συμμόρφωσή του με τις απαιτήσεις και τους όρους που θεσπίζονται από την παρούσα απόφαση του Συμβουλίου και την ΕΠΑ στο πλαίσιο της έγκρισης της στήριξης για δράσεις που εμπίπτουν στο μέτρο συνδρομής, ως προϋπόθεση για την παροχή στήριξης στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής.
2. Οι ρυθμίσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 1 περιλαμβάνουν διατάξεις που υποχρεώνουν τον δικαιούχο να διασφαλίζει:
 - α) συμμόρφωση με τις οικείες διατάξεις του διεθνούς δικαίου, ιδίως του διεθνούς δικαίου για τα ανθρώπινα δικαιώματα και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·
 - β) τη σωστή και αποτελεσματική χρήση οποιωνδήποτε περιουσιακών στοιχείων στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής για τους σκοπούς για τους οποίους παρασχέθηκαν·
 - γ) την επαρκή συντήρηση οποιωνδήποτε περιουσιακών στοιχείων παρέχονται στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής, ώστε να διασφαλίζεται η χρηστικότητα και η επιχειρησιακή διαθεσιμότητά τους καθ' όλη τη διάρκεια του κύκλου ζωής τους·
 - δ) ότι τα περιουσιακά στοιχεία που παρέχονται στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής δεν απόλλονται ή δεν περιέρχονται, χωρίς την έγκριση της επιτροπής του Μηχανισμού που συγκροτήθηκε δυνάμει της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, σε πρόσωπα ή οντότητες διαφορετικά από εκείνα που ορίζονται στις εν λόγω ρυθμίσεις, στο τέλος του κύκλου ζωής τους.
3. Οι ρυθμίσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 1 περιλαμβάνουν διατάξεις σχετικά με την αναστολή και τον τερματισμό της στήριξης στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής, εφόσον διαπιστωθεί ότι ο δικαιούχος αθετεί τις υποχρεώσεις που ορίζονται στην παράγραφο 2.

Άρθρο 5

Εφαρμογή

1. Ο ύπατος εκπρόσωπος είναι υπεύθυνος για τη διασφάλιση της εφαρμογής της παρούσας απόφασης σύμφωνα με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 και με τους κανόνες για την εκτέλεση των εσόδων και δαπανών που χρηματοδοτείται μέσω του ΕΜΕ, σύμφωνα με το ολοκληρωμένο μεθοδολογικό πλαίσιο για την αξιολόγηση και τον προσδιορισμό των απαιτούμενων μέτρων και ελέγχων για τα μέτρα συνδρομής στο πλαίσιο του ΕΜΕ.
2. Οι δράσεις στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής που αναφέρονται στο άρθρο 2 μπορούν να υλοποιηθούν πλήρως ή εν μέρει από οποιαδήποτε από τις ακόλουθες οντότητες που δρουν ως φορείς εκτέλεσης ή μέσω επιχορηγήσεων που μπορούν να χορηγηθούν χωρίς πρόσκληση υποβολής προτάσεων:
 - α) την Επιτροπή της ΑΕ·
 - β) την Ένωση του Αραβικού Μαγκρέμπ·
 - γ) την Κοινότητα του Σαχέλ και της Σαχάρας·

- δ) την Κοινή Αγορά της Ανατολικής και Μεσημβρινής Αφρικής·
- ε) την Κοινότητα Ανατολικής Αφρικής·
- στ) τη Δύναμη Επιφυλακής Ανατολικής Αφρικής·
- ζ) την Οικονομική Κοινότητα των Κεντροαφρικανικών Κρατών·
- η) την Οικονομική Κοινότητα των Δυτικοαφρικανικών Κρατών·
- θ) τη Διακυβερνητική Αρχή για την Ανάπτυξη·
- ι) την Περιφερειακή Δυνατότητα της Βόρειας Αφρικής·
- ια) την Κοινότητα για την Ανάπτυξη της Μεσημβρινής Αφρικής·
- ιβ) την G5 του Σαχέλ·
- ιγ) την Επιτροπή της Λεκάνης της Λίμνης Τσαντ·
- ιδ) την Ύπατη Αρμοστεία του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών (ΟΗΕ) για τα ανθρώπινα δικαιώματα·
- ιε) τη Γραμματεία του ΟΗΕ·
- ιστ) το Γραφείο του ΟΗΕ για τις υπηρεσίες υποστήριξης των προγραμμάτων·
- ιζ) το Γραφείο Υποστήριξης του ΟΗΕ στη Σομαλία·
- ιη) υπουργεία, κρατικές υπηρεσίες ή άλλα όργανα και οργανισμούς δημοσίου δικαίου των εν λόγω κρατών μελών ή όργανα που διέπονται από το ιδιωτικό δίκαιο με αποστολή δημόσιας υπηρεσίας, όπως ορίζεται στο παράρτημα, στον βαθμό που παρέχονται στα τελευταία αυτά όργανα επαρκείς οικονομικές εγγυήσεις.

3. Ο διευθυντής μέτρων συνδρομής επιβεβαιώνει την ικανότητα συγκεκριμένης οντότητας να υλοποιήσει μια δράση ή μέρος αυτής πριν από την έγκριση της υποστήριξης της δράσης από την ΕΠΑ.

Άρθρο 6

Παρακολούθηση, αξιολόγηση και έλεγχος

1. Τα μέτρα για την παρακολούθηση, την αξιολόγηση και τον έλεγχο των δράσεων στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής θεσπίζονται σύμφωνα με το ολοκληρωμένο μεθοδολογικό πλαίσιο για την αξιολόγηση και τον προσδιορισμό των απαιτούμενων μέτρων και ελέγχων για τα μέτρα συνδρομής στο πλαίσιο του ΕΜΕ.
2. Τα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 υπηρετούν ιδίως τη διασφάλιση της συμμόρφωσης του δικαιούχου και κάθε άλλης οντότητας που επωφελείται άμεσα από τη στήριξη στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής με το διεθνές δίκαιο ανθρώπων δικαιωμάτων και το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο, καθώς και τη συμμόρφωση του δικαιούχου με οποιεσδήποτε άλλες δεσμεύσεις και υποχρεώσεις έχουν θεσπιστεί στο πλαίσιο των ρυθμίσεων που αναφέρονται στο άρθρο 4.
3. Ανάλογα με την εγκεκριμένη στήριξη για δράση στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής, τα μέτρα που αναφέρονται στην παράγραφο 1 μπορούν να περιλαμβάνουν: την παρακολούθηση της προόδου όσον αφορά όρους και κριτήρια αναφοράς που έχουν συμφωνηθεί με τον δικαιούχο, τη θέσπιση και την παρακολούθηση των πλαισίων συμμόρφωσης με το διεθνές δίκαιο ανθρώπων δικαιωμάτων και το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο και των απαιτήσεων δέουσας επιμέλειας· τον έλεγχο μετά την αποστολή των περιουσιακών στοιχείων για τη διασφάλιση της κατάλληλης χρήσης και την αποφυγή της εκτροπής· και τον προσδιορισμό στρατηγικών απειλοκής και εξόδου.

Άρθρο 7

Υποβολή εκθέσεων

Κατά τη διάρκεια της περιόδου υλοποίησης, ο ύπατος εκπρόσωπος υποβάλλει στην ΕΠΑ εξαμηνιαίες εκθέσεις σχετικά με την υλοποίηση του μέτρου συνδρομής, σύμφωνα με το άρθρο 63 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509. Ο διευθυντής μέτρων συνδρομής ενημερώνει τακτικά την επιτροπή του μηχανισμού που συγκροτήθηκε με την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/509 σχετικά με την εκτέλεση των εσόδων και δαπανών σύμφωνα με το άρθρο 38 της εν λόγω απόφασης, μεταξύ άλλων παρέχοντας πληροφορίες για τους συμμετέχοντες προμηθευτές και υπερεργολάβους.

Άρθρο 8**Αναστολή και διακοπή**

1. Σύμφωνα με το άρθρο 64 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, η ΕΠΑ μπορεί να αποφασίσει να αναστείλει ή να διακόψει τη στήριξη σε δράσεις στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής ή να αναστείλει ολόκληρο το μέτρο συνδρομής, κατόπιν αιτήματος κράτους μέλους ή του ύπατου εκπροσώπου, στις ακόλουθες περιπτώσεις:

- α) εάν ο δικαιούχος παραβαίνει τις υποχρεώσεις του σύμφωνα με το διεθνές δίκαιο, ιδίως το δικαιο ανθρωπίνων δικαιωμάτων και το διεθνές ανθρωπιστικό δίκαιο, ή δεν τηρεί τις δεσμεύσεις στο πλαίσιο των ρυθμίσεων που αναφέρονται στο άρθρο 4·
- β) εάν η σύμβαση με φορέα υλοποίησης έχει ανασταλεί ή καταγγελλθεί κατόπιν αθέτησης των συμβατικών του υποχρεώσεων·
- γ) εάν η κατάσταση στη συγκεκριμένη γεωγραφική περιοχή δεν επιτρέπει πλέον την υλοποίηση του μέτρου με επαρκείς εγγυήσεις·
- δ) εάν η συνέχιση του μέτρου δεν εξυπηρετεί πλέον τους στόχους του ή δεν είναι πλέον προς το συμφέρον της Ένωσης.

Σε επείγουσες και εξαιρετικές περιπτώσεις, ο ύπατος εκπρόσωπος μπορεί να αναστείλει προσωρινά, εν όλω ή εν μέρει, την εκτέλεση του μέτρου συνδρομής εν αναμονή της απόφασης της ΕΠΑ.

2. Η ΕΠΑ μπορεί να συστήσει στο Συμβούλιο τη διακοπή του μέτρου συνδρομής.

Άρθρο 9**Συνοχή της δράσης της Ένωσης**

Σύμφωνα με το άρθρο 8 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509, διασφαλίζεται η συνοχή μεταξύ των δράσεων στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής και άλλων δράσεων στον τομέα της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας και των μέτρων στο πλαίσιο μέσων σε άλλους τομείς της εξωτερικής δράσης της Ένωσης, καθώς και των άλλων πολιτικών της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένης της ολοκληρωμένης προσέγγισης έναντι των εξωτερικών συγκρούσεων και κρίσεων.

Άρθρο 10**Έναρξη ισχύος**

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2022.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
J.-Y. LE DRIAN

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατάλογος των υπουργείων, κρατικών υπηρεσιών και άλλων οργάνων και οργανισμών δημοσίου δικαίου των κρατών μελών και οργάνων τα οποία διέπονται από το ιδιωτικό δίκαιο με αποστολή δημόσιας υπηρεσίας και στα οποία έχουν παρασχεθεί επαρκείς οικονομικές εγγυήσεις, που μπορούν να υλοποιούν πλήρως ή εν μέρει δράσεις στο πλαίσιο του μέτρου συνδρομής ⁽¹⁾:

- Deutsche Gesellschaft für International Zusammenarbeit
- Expertise France

⁽¹⁾ Ο παρών κατάλογος αφορά μόνο το μέτρο συνδρομής που θεσπίζεται με την παρούσα απόφαση του Συμβουλίου και δεν αποκλείει τη δυνατότητα να οριστούν άλλες οντότητες για μελλοντικά μέτρα συνδρομής, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που έχουν τη μορφή γενικού προγράμματος.

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2022/668 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 21ης Απριλίου 2022

για την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού για την Ειρήνη προς στήριξη των στρατιωτικών μονάδων που εκπαιδεύονται από την εκπαιδευτική αποστολή της ΕΕ στη Μοζαμβίκη

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 28 παράγραφος 1 και το άρθρο 41 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 19 Νοεμβρίου 2021, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 ⁽¹⁾, με την οποία θέσπισε μέτρο συνδρομής με ποσό δημοσιονομικής αναφοράς ύψους 40 000 000 EUR («ποσό δημοσιονομικής αναφοράς»), το οποίο προορίζεται να καλύψει την παροχή μη θανατηφόρου εξοπλισμού και προμηθειών στις μονάδες των ενόπλων δυνάμεων της Μοζαμβίκης που θα εκπαιδεύονται από την εκπαιδευτική αποστολή της ΕΕ στη Μοζαμβίκη (EUTM Mozambique).
- (2) Το εν λόγω ποσό δημοσιονομικής αναφοράς επαρκεί για την παροχή μη θανατηφόρου εξοπλισμού και προμηθειών όπως αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 για πέντε από τις 11 μονάδες των ενόπλων δυνάμεων της Μοζαμβίκης που θα εκπαιδεύονται από την EUTM Mozambique την περίοδο 2021-2023. Για την κάλυψη των αναγκών των υπόλοιπων έξι μονάδων, το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς θα πρέπει να αυξηθεί κατά 45 000 000 EUR.
- (3) Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 θα πρέπει, συνεπώς, να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 τροποποιείται ως εξής:

- 1) στο άρθρο 1, η παράγραφος 4 αντικαθίσταται ως εξής:

«4. Η διάρκεια του μέτρου συνδρομής είναι 36 μήνες από την ημερομηνία σύναψης της σύμβασης μεταξύ του διευθυντή μέτρων συνδρομής που ενεργεί ως διατάκτης και της οντότητας που αναφέρεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2, σύμφωνα με το άρθρο 32 παράγραφος 2 στοιχείο α) της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2021/509.»
- 2) στο άρθρο 2, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται ως εξής:

«1. Το ποσό δημοσιονομικής αναφοράς που προορίζεται να καλύψει τις δαπάνες που σχετίζονται με το μέτρο συνδρομής ανέρχεται σε 85 000 000 EUR.»

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
J.-Y. LE DRIAN

⁽¹⁾ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2021/2032 του Συμβουλίου, της 19ης Νοεμβρίου 2021, σχετικά με μέτρο συνδρομής στο πλαίσιο του ευρωπαϊκού μηχανισμού για την ειρήνη προς στήριξη των στρατιωτικών μονάδων που εκπαιδεύονται από την εκπαιδευτική αποστολή της ΕΕ στη Μοζαμβίκη (ΕΕ L 415 της 22.11.2021, σ. 25).

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2022/669 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 21ης Απριλίου 2022

για την τροποποίηση της απόφασης 2013/184/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 29,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 22 Απριλίου 2013, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση 2013/184/ΚΕΠΠΑ ⁽¹⁾.
- (2) Με βάση την επανεξέταση της απόφασης 2013/184/ΚΕΠΠΑ και δεδομένης της συνεχιζόμενης σοβαρής κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία, συμπεριλαμβανομένων δράσεων που υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου, καθώς και σοβαρών παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, τα ισχύοντα περιοριστικά μέτρα θα πρέπει να ανανεωθούν έως τις 30 Απριλίου 2023.
- (3) Με βάση τις επικαιροποιημένες πληροφορίες που ελήφθησαν, οι καταχωρίσεις για εννέα πρόσωπα που περιλαμβάνονται στον κατάλογο των φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα, ο οποίος παρατίθεται στο παράρτημα της απόφασης 2013/184/ΚΕΠΠΑ θα πρέπει να τροποποιηθούν.
- (4) Η απόφαση 2013/184/ΚΕΠΠΑ θα πρέπει, επομένως, να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η απόφαση 2013/184/ΚΕΠΠΑ τροποποιείται ως εξής:

- 1) το άρθρο 12 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Άρθρο 12

Η παρούσα απόφαση εφαρμόζεται έως τις 30 Απριλίου 2023. Τελεί υπό διαρκή επανεξέταση. Ανανεώνεται ή τροποποιείται αναλόγως αν το Συμβούλιο κρίνει ότι οι στόχοι της δεν έχουν επιτευχθεί.»

- 2) το παράρτημα τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 21 Απριλίου 2022.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
J.-Y. LE DRIAN

⁽¹⁾ Απόφαση 2013/184/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 22ας Απριλίου 2013, σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Μιανμάρ/Βιρμανία (ΕΕ L 111 της 23.4.2013, σ. 75).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στην απόφαση 2013/184/ΚΕΠΠΑ, στο παράρτημα, στο τμήμα «Α. Φυσικά πρόσωπα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 και στο άρθρο 6 παράγραφος 1», οι καταχωρίσεις 15, 16, 17, 20, 23, 35, 36, 37 και 38 αντικαθίστανται από τις ακόλουθες καταχωρίσεις:

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
«15.	Min Aung Hlaing	Ημερομηνία γέννησης: 3 Ιουλίου 1956 Τόπος γέννησης: Τανου, Μιανμάρ/Βιρμανία Υπηκοότητα: Μιανμάρ Εθνικός αριθμός ταυτότητας: 12/SAKHANA(N)020199 Φύλο: άρρεν	Ο Min Aung Hlaing είναι ανώτατος διοικητής των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) από το 2011. Είναι πρόεδρος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ) και μέλος του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Ο Min Aung Hlaing αυτοανακηρύχθηκε “πρωθυπουργός” την 1η Αυγούστου 2021. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ/Βιρμανία, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατόπιν αιτήματος του Min Aung Hlaing, το ΕΣΑΑ παρέτεινε επισήμως την κατάσταση έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Συγκεντρώνοντας όλες τις εξουσίες και ως πρόεδρος του ΚΣΔ, ο ανώτατος διοικητής Min Aung Hlaing εμπλέκεται και ευθύνεται για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμηση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως πρόεδρος του ΚΣΔ, ο ανώτατος διοικητής Min Aung Hlaing είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Το 2018, ο ΟΗΕ καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ως ανώτατος διοικητής των Tatmadaw από το 2011, ο Min Aung Hlaing είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
16.	Myint Swe	Ημερομηνία γέννησης: 24 Μαΐου 1951 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Myint Swe είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και ήταν ο διορισμένος από τις Tatmadaw αντιπρόεδρος μέχρι την 1η Φεβρουαρίου 2021. Την ημέρα εκείνη ο Myint Swe συμμετείχε σε συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) με άλλα μέλη των Tatmadaw. Η συνεδρίαση του ΕΣΑΑ ήταν αντισυνταγματική, καθώς δεν έλαβαν μέρος τα μέλη του που δεν είναι στρατιωτικοί. Κατά την εν λόγω συνεδρίαση, ο Myint Swe ανακηρύχθηκε υπηρεσιακός πρόεδρος. Στη συνέχεια, ο Myint Swe κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και παρέδωσε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Η διαδικασία για την κήρυξη κατάστασης έκτακτης ανάγκης παραβιάστηκε, καθώς, σύμφωνα με το σύνταγμα, μόνο ο πρόεδρος έχει την εξουσία να κηρύξει κατάσταση έκτακτης ανάγκης. Στις 31 Ιανουαρίου 2022, ο Myint Swe ενέκρινε την παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Αποδεχόμενος τη θέση του υπηρεσιακού προέδρου και μεταβιβάζοντας τη νομοθετική, τη δικαστική και την εκτελεστική εξουσία στον ανώτατο διοικητή, ο Myint Swe συνέβαλε στην ανατροπή της δημοκρατικά εκλεγμένης κυβέρνησης και συνεπώς, είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	22.3.2021
17.	Soe Win	Ημερομηνία γέννησης: 1 Μαρτίου 1960 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο Soe Win είναι αναπληρωτής ανώτατος διοικητής των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) από το 2011. Είναι αντιπρόεδρος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ) και μέλος του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Soe Win συμμετείχε στη συνεδρίαση του ΕΣΑΑ στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Ως αντιπρόεδρος του ΚΣΔ, ο αναπληρωτής ανώτατος διοικητής Soe Win εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Ως αντιπρόεδρος του ΚΣΔ, ο αναπληρωτής ανώτατος διοικητής Soe Win είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Το 2018, ο Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ως αναπληρωτής ανώτατος διοικητής των Tatmadaw από το 2011, ο Soe Win είναι υπεύθυνος για αυτές τις σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	
20.	Mya Tun Oo	Ημερομηνία γέννησης: 4 ή 5 Μαΐου 1961 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο στρατηγός Mya Tun Oo είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw). Διορίστηκε υπουργός Άμυνας την 1η Φεβρουαρίου 2021 και είναι μέλος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ). Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Mya Tun Oo συμμετείχε στη συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Ως μέλος του ΕΣΑΑ και του ΚΣΔ, ο στρατηγός Mya Tun Oo εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Mya Tun Oo είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Επιπλέον, ως υπουργός Άμυνας, ο Mya Tun Oo είναι υπεύθυνος για τις επιθέσεις των στρατιωτικών δυνάμεων στην πολιτεία Kayah στις 25 Δεκεμβρίου 2021 κατά τις οποίες δολοφονήθηκαν περισσότερα από 30 άτομα, συμπεριλαμβανομένων παιδιών και προσωπικού ανθρωπιστικής βοήθειας, καθώς και για τις μαζικές δολοφονίες και τα βασανιστήρια αμάχων σε ολόκληρη τη Μιανμάρ. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Το 2018, ο Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών καθώς και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών κατήγγειλαν κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και σοβαρές καταπατήσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου στις πολιτείες Kachin, Rakhine και Shan κατά του πληθυσμού Ροχίνγκια εκ μέρους των στρατιωτικών και αστυνομικών δυνάμεων από το 2011 και κατέληξαν στο συμπέρασμα ότι πολλές από τις εν λόγω παραβιάσεις συνιστούν βαρύτατα εγκλήματα βάσει του διεθνούς δικαίου. Ο Mya Tun Oo ήταν αρχηγός του Γενικού Επιτελείου των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw), τρίτος στην ιεραρχία των Tatmadaw, από τον Αύγουστο του 2016 μέχρι τον διορισμό του ως υπουργού Άμυνας. Από τη θέση αυτή επέβλεψε στρατιωτικές επιχειρήσεις στην πολιτεία Rakhine και συντόνισε τις διάφορες ένοπλες δυνάμεις — συμπεριλαμβανομένων του στρατού, του ναυτικού και της αεροπορίας— καθώς και τη χρήση πυροβολικού. Κατά συνέπεια, είναι υπεύθυνος για τις εν λόγω σοβαρές παραβιάσεις και καταπατήσεις εις βάρος του πληθυσμού των Ροχίνγκια.	
23.	Maung Maung Kyaw	Ημερομηνία γέννησης: 23 Ιουλίου 1964 Υπηκοότητα: Μιανμάρ Φύλο: άρρεν	Ο στρατηγός Maung Kyaw είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και μέλος του Κρατικού Συμβουλίου Διοίκησης (ΚΣΔ). Προηγουμένως, διετέλεσε ανώτατος διοικητής της πολεμικής αεροπορίας της Μιανμάρ από το 2018 έως τον Ιανουάριο του 2022. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Maung Kyaw εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/ Βιρμανία. Επιπλέον, το ΚΣΔ εξέδωσε αποφάσεις που περιορίζουν τα δικαιώματα στην ελευθερία της έκφρασης, συμπεριλαμβανομένης της πρόσβασης σε πληροφορίες, και το δικαίωμα στην ειρηνική συνάθροιση. Οι στρατιωτικές δυνάμεις και οι αρχές που ενεργούν υπό τον έλεγχο του ΚΣΔ διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μετά, δολοφονίες αμάχων και άοπλων διαδηλωτών, περιορίζοντας την ελευθερία του συνέρχεσθαι και την ελευθερία της έκφρασης, μεταξύ άλλων με τον περιορισμό της πρόσβασης στο διαδίκτυο, και μέσω αυθαίρετων συλλήψεων και κράτησης ηγετών της αντιπολίτευσης και αντιτιθέμενων στο πραξικόπημα. Ως μέλος του ΚΣΔ, ο στρατηγός Maung Kyaw είναι άμεσα υπεύθυνος για αυτές τις κατασταλτικές αποφάσεις και για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Επιπλέον, υπό την προηγούμενη ιδιότητά του ως αρχηγού της πολεμικής αεροπορίας της Μιανμάρ, ήταν άμεσα υπεύθυνος για τους βομβαρδισμούς στην πολιτεία Kayah τον Δεκέμβριο του 2021 που είχαν στόχο τον άμαχο πληθυσμό και προκάλεσαν μεγάλο αριθμό θυμάτων. Ως εκ τούτου, είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων.	22.3.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
35.	U Chit Naing (άλλως: Sate Pyin Nyar)	Ημερομηνία γέννησης: Δεκέμβριος 1948· Τόπος γέννησης: Χωριό Kyee Nee, Νομός (Township) Chauk, Περιφέρεια Magway, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν Διεύθυνση: No. 150, Yadanar Street, Yadanar Housing (πλησίον χωριού Tine Yin Thar), Tharkayta Township, Yangon, Myanmar	Ο U Chit Naing είναι ο υπουργός της κυβέρνησης της Ένωσης που διοικεί το κυβερνητικό γραφείο (2). Διετέλεσε υπουργός Ενημέρωσης από τις 2 Φεβρουαρίου 2021 έως την 1η Αυγούστου 2021. Διορίστηκε από τον πρόεδρο του Κρατικού Διοικητικού Συμβουλίου (ΚΣΔ), ο οποίος ανέλαβε τις νομοθετικές, εκτελεστικές και δικαστικές εξουσίες του κράτους από τις 2 Φεβρουαρίου 2021. Ως υπουργός Ενημέρωσης, ήταν υπεύθυνος για τα κρατικά μέσα ενημέρωσης (τις εφημερίδες MWD, MRTV, Myanmar Alin, Kyemon και Global New Light of Myanmar, καθώς και το Myanmar News Agency (MNA) και το Myanmar Digital News) και, ως εκ τούτου, για τη μετάδοση και δημοσίευση των επίσημων ειδήσεων. Κατά τη διάρκεια της θητείας του ως υπουργού Ενημέρωσης, οι εφημερίδες έβριθαν από άρθρα υπέρ του στρατού· είναι συνεπώς υπεύθυνος για την προπαγάνδα της χούντας και τη διάδοση της παραπληροφόρησης μέσω των κρατικών μέσων ενημέρωσης που μεταδίδουν ανακριβείς ειδήσεις. Είναι άμεσα υπεύθυνος για τις αποφάσεις που οδήγησαν στη φήμωση των μέσων ενημέρωσης της Μιανμάρ. Σε αυτές περιλαμβάνονται οδηγίες με τις οποίες τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης διατάχθηκαν να μην χρησιμοποιούν τις λέξεις “πραξικόπημα”, “στρατιωτικό καθεστώς” και “χούντα” και απαγορεύτηκαν πέντε τοπικά ειδησεογραφικά πρακτορεία στη χώρα. Στην προηγούμενη και τρέχουσα θέση του ως μέλους της κυβέρνησης, οι δράσεις, οι πολιτικές και οι δραστηριότητές του υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	19.4.2021
36.	Soe Htut	Ημερομηνία γέννησης: 29 Μαρτίου 1960· Τόπος γέννησης: Mandalay, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Soe Htut είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw). Είναι επίσης μέλος του Κρατικού Διοικητικού Συμβουλίου (ΚΣΔ), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Στις 2 Φεβρουαρίου 2021 συγκροτήθηκε το ΚΣΔ για την άσκηση αυτών των εξουσιών, εμποδίζοντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση να εκπληρώσει την εντολή της. Ο Soe Htut διορίστηκε υπουργός Εσωτερικών την 1η Φεβρουαρίου 2021. Ο Soe Htut συμμετείχε στη συνεδρίαση του Εθνικού Συμβουλίου Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ) στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Μέσω της εν λόγω απόφασης και της ιδιότητάς του ως μέλους του ΚΣΔ, οι δραστηριότητές και οι πολιτικές του υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Ο υπουργός Εσωτερικών είναι υπεύθυνος για την αστυνομία, την πυροσβεστική υπηρεσία και τη σωφρονιστική υπηρεσία της Μιανμάρ. Στις αρμοδιότητες του υπουργείου Εσωτερικών περιλαμβάνονται η κρατική ασφάλεια και η δημόσια τάξη. Υπό την ιδιότητα αυτή, ο αντιστράτηγος Soe Htut είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από την αστυνομία της Μιανμάρ μετά το στρατιωτικό πραξικόπημα της 1ης Φεβρουαρίου 2021, συμπεριλαμβανομένων δολοφονιών αμάχων και άσπλων διαδηλωτών, παραβιάσεων της ελευθερίας του συνεταιρίζεσθαι και του συνέρχεσθαι ειρηνικώς, αυθαίρετων συλλήψεων και κρατήσεων ηγετών της αντιπολίτευσης και ειρηνικών διαδηλωτών και παραβιάσεων της ελευθερίας της έκφρασης.	21.6.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
			Επιπλέον, ως μέλος του ΚΣΔ, ο αντιστράτηγος Soe Htut εμπλέκεται και ευθύνεται άμεσα για τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις λειτουργίες του κράτους και συνεπώς είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Είναι επίσης άμεσα υπεύθυνος για τις κατασταλτικές αποφάσεις του ΚΣΔ, συμπεριλαμβανομένης της νομοθεσίας που παραβιάζει τα ανθρώπινα δικαιώματα και περιορίζει τις ελευθερίες των πολιτών της Μιανμάρ, καθώς και για τις σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων εκ μέρους των δυνάμεων ασφαλείας της Μιανμάρ.	
37.	Tun Naung (άλλως Tun Naing· άλλως Htun Naung)	Ημερομηνία γέννησης: 30 Απριλίου 1963· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν	Ο αντιστράτηγος Tun Naung είναι μέλος των ενόπλων δυνάμεων της Μιανμάρ (Tatmadaw) και ήταν πρώην διοικητής. Είναι υπουργός Συνόρων και μέλος του Συμβουλίου Εθνικής Άμυνας και Ασφάλειας (ΣΕΑΑ). Το 2013, ο Tun Naung ήταν ο βόρειος διοικητής που επόπτευε τη σύγκρουση του βιρμανικού στρατού με τον στρατό ανεξαρτησίας της πολιτείας Kachin. Στη σύγκρουση αυτή, τα στρατεύματα της Μιανμάρ υπό τη διοίκηση του Tun Naung διέπραξαν σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και παραβάσεις του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου. Το 2017, ο Tun Naung ήταν διοικητής του “1ου Γραφείου Ειδικών Επιχειρήσεων”. Υπό τη διοίκησή του, τα στρατεύματα διέπραξαν φρικαλεότητες και σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων εις βάρος εθνοτικών μειονοτήτων στην πολιτεία Rakhine κατά τη διάρκεια των “εκκαθαριστικών επιχειρήσεων κατά των Ροχίνγκια”. Οι εν λόγω επιχειρήσεις ξεκίνησαν στις 25 Αυγούστου 2017 και συνίσταντο σε αυθαίρετες δολοφονίες, σωματική κακοποίηση, βασανιστήρια, σεξουαλική βία και κρατήσεις εις βάρος των Ροχίνγκια. Ως διοικητής το 2013 και το 2017, ο Tun Naung είναι υπεύθυνος για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράχθηκαν στη Μιανμάρ/Βιρμανία. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον αρχιστράτηγο Min Aung Hlaing, ανώτατο διοικητή των υπηρεσιών άμυνας. Κατά τη διάρκεια των εν λόγω γεγονότων, ο Tun Naung αποδέχθηκε τον διορισμό του ως υπουργού Συνόρων στην κυβέρνηση της Ένωσης την 1η Φεβρουαρίου 2021 και, ως εκ τούτου, μια έδρα στο Συμβούλιο Εθνικής Άμυνας και Ασφάλειας (ΕΣΑΑ). Ο Tun Naung συμμετείχε στη συνεδρίαση του ΕΣΑΑ στις 31 Ιανουαρίου 2022, κατά την οποία αποφασίστηκε η παράταση της κατάστασης έκτακτης ανάγκης έως τις 31 Ιουλίου 2022. Μέσω της εν λόγω απόφασης και ως μέλος της κυβέρνησης της Ένωσης και υπουργός Συνόρων, ο Tun Naung είναι υπεύθυνος για δραστηριότητες που υπονομεύουν τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου στη Μιανμάρ και για ενέργειες που απειλούν την ειρήνη, την ασφάλεια και τη σταθερότητα της χώρας.	21.6.2021

	Ονοματεπώνυμο	Στοιχεία ταυτοποίησης	Λόγοι καταχώρησης	Ημερομηνία καταχώρησης
38.	Win Shein (άλλως U Win Shein)	Ημερομηνία γέννησης: 31 Ιουλίου 1957· Τόπος γέννησης: Mandalay, Μιανμάρ/Βιρμανία· Υπηκοότητα: Μιανμάρ· Φύλο: άρρεν· Αριθ. διαβατηρίου: DM001478 (Μιανμάρ/Βιρμανία) — εκδόθηκε στις 10 Σεπτεμβρίου 2012, λήγει στις 9 Σεπτεμβρίου 2022· Αριθ. εθνικής ταυτότητας: 12DAGANA011336	Ο Win Shein είναι υπουργός Προγραμματισμού και Οικονομικών στην κυβέρνηση της Ένωσης από την 1η Φεβρουαρίου 2021, οπότε διορίστηκε από τον διοικητή Min Aung Hlaing. Την 1η Φεβρουαρίου 2021 οι ένοπλες δυνάμεις της Μιανμάρ (Tatmadaw), υπό την ηγεσία του ανώτατου διοικητή Min Aung Hlaing, οργάνωσαν πραξικόπημα στη Μιανμάρ, ακυρώνοντας τα αποτελέσματα των εκλογών που είχαν πραγματοποιηθεί στις 8 Νοεμβρίου 2020 και ανατρέποντας τη δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση. Στο πλαίσιο του πραξικοπήματος, ο αντιπρόεδρος Myint Swe, ενεργώντας ως υπηρεσιακός πρόεδρος, κήρυξε κατάσταση έκτακτης ανάγκης και μεταβίβασε τη νομοθετική, την εκτελεστική και τη δικαστική εξουσία του κράτους στον Min Aung Hlaing. Αποδεχόμενος τον διορισμό του ως υπουργού Προγραμματισμού, Οικονομικών και Βιομηχανίας της κυβέρνησης της Ένωσης, και μέσω του σημαντικού ρόλου του στις οικονομικές πολιτικές του καθεστώτος, ο Win Shein είναι υπεύθυνος για την υπονόμευση της δημοκρατίας και του κράτους δικαίου στη Μιανμάρ/Βιρμανία.	21.6.2021».

ISSN 1977-0669 (ηλεκτρονική έκδοση)
ISSN 1725-2547 (έντυπη έκδοση)